

# 魏書

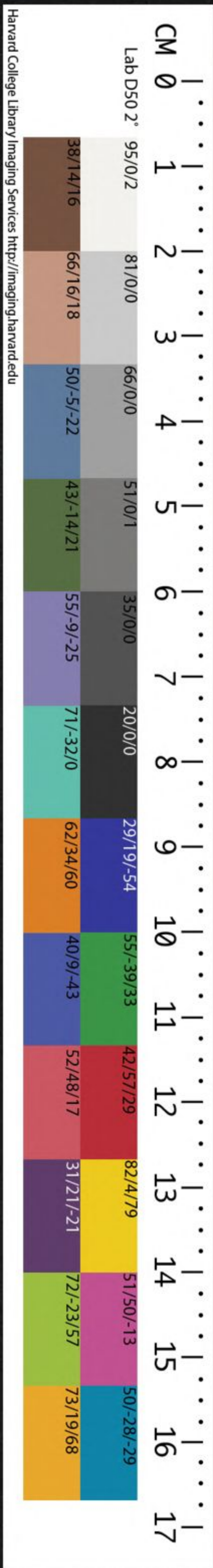
## 卷十一之十四



CHINESE - JAPANESE LIBRARY OF  
HARVARD - YENCHING INSTITUTE  
AT HARVARD UNIVERSITY  
JUL 30 1936

198

T 2455/21



魏書卷十一 廢出三帝紀第十一

哈佛大學漢和  
圖書館珍藏印

皇明朝列大夫國子監祭酒臣李廷機

承直郎國子監司業臣方從哲等奉

勅重校刊

前廢帝廣陵王

後廢帝安定王

出帝平陽王

前廢帝諱恭字脩業廣陵惠王羽之子也母曰王氏少  
端謹有志度長而好學事祖母嫡母以孝聞正始中襲  
爵延昌中拜通直散騎常侍神龜中進兼散騎常侍正

光二年正常侍領給事黃門侍郎帝以元義擅權遂稱疾不起久之因託瘖病五年執除金紫光祿大夫加散騎常侍建義元年除儀同三司王既絕言垂將一紀居於龍花寺無所交通永安末有白莊帝者言王不語將有異圖民間遊聲又云有天子之氣王懼禍逃匿上洛尋見追躡執送京師拘禁多日以無狀獲免及莊帝崩介朱世隆等以元曄疎遠又非人望所推以王潛嘿晦身有過人之量將謀廢立恐實不語乃令王所親申其意且兼迫脅王遂答曰天何言哉世隆等大悅春三月巳巳曄進至邗南世隆等奉王東郭之外行禪讓之禮

羣臣上表曰否泰必時殷憂啓聖故六飛在御三石與符伏惟陛下運屬千齡智周萬物獨昭繫象妙極天人寶曆有歸光宅攸屬而將安獨善不務兼濟靈命徘徊幽明載佇伏願時順謳謠念茲宗祏用捨勞疾允答人神王答曰自量眇身是以讓執然王公勤至不可拒違今敬承所陳惟愧弗堪負荷耳大尉公爾朱度律奉進璽綬袞冕之服乃就輅車百官侍衛人自建春雲龍門昇太極前殿羣臣拜賀禮畢登闈闔門詔曰朕以寡薄撫臨萬邦思與億兆同茲慶泰可大赦天下以魏爲大魏改建明二年爲普泰元年其稅市及稅鹽之官可悉

廢之百雜之戶貸賜民名官任仍舊天下調絹四百一  
疋內外文武普汎四階合敘未定第者亦沾級除名免  
官者特復本資品封依舊潁川王尔朱兆彭城王尔朱  
仲遠隴西王尔朱天光樂平王尔朱世隆常山王尔朱  
度律車騎大將軍儀同三司齊獻武王都督斛斯椿下  
軍士普汎六級庚午詔曰朕以眇身臨王公之上夕惕  
祇懷若履冰谷賴七廟之靈百辟忠誠之舉庶免墜歿  
夫三皇稱皇五帝云帝三代稱王迭冲挹也自秦之末  
競爲皇帝忘負乘之深殃垂貪鄙於萬葉予今稱帝已  
爲衰矣可普告令知是月鎮遠將軍清河崔祖螭聚青

州七郡之衆十餘萬人圍東陽幽州刺史劉靈助起兵  
於薊撫軍將軍金紫光祿大夫兼侍中河北大使高乾  
邕及弟平北將軍通直散騎常侍敖曹率衆夜襲冀州  
執刺史元疑殺監軍孫白鷄共推前河內太守封隆之  
行州事三月癸酉封長廣王曄爲東海王詔太師驃騎  
大將軍青州刺史魯郡王肅還爲太師特進車騎大將  
軍沛郡王欣爲太傅司州牧改封淮陽王驃騎大將軍  
開府儀同三司徐州刺史彭城王尔朱仲遠驃騎大將  
軍儀同三司雍州刺史隴西王尔朱天光並爲大將軍  
柱國大將軍并州刺史潁川王尔朱兆爲天柱大將軍

驃騎大將軍儀同三司左衛將軍大都督晉州刺史平陽郡開國公齊獻武王封渤海王增邑五百戶特進車騎大將軍清河王亶爲儀同三司侍中太傅驃騎大將軍開府儀同三司尚書令樂平王尒朱世隆爲太保開府前司徒公長孫稚爲太尉公錄尚書事侍中驃騎大將軍開府儀同三司趙郡王諶爲司空公稚固辭尋除驃騎大將軍開府儀同三司丙子帝引見尚書右僕射元羅及皇宗於顯陽殿勞勉之丁丑加驃騎大將軍北華州刺史公孫略儀同三司己卯詔右衛將軍賀拔勝并尚書一人募伎作及雜戶從征者正入出身皆授實

官私馬者優一大階庚辰以侍中衛將軍咸陽王坦衛將軍尚書左僕射南陽王寶炬侍中征東將軍平陽王脩並儀同三司乙酉詔簡北來及在京二官員外剩置者己丑以持節驃騎將軍涇州刺史賀拔岳爲儀同三司岐州刺史使持節車騎大將軍渭州刺史侯莫陳悅爲儀同三司秦州刺史庚寅詔天下有德孝仁賢忠義志信者可以禮召赴闕不應召者以不敬論丙申劉靈助率衆次於安國城定州刺史侯淵破斬之傳首京師戊戌以使持節侍中車騎大將軍斛斯椿侍中衛將軍元受並特進儀同三司詔曰頃官方失序仍令沙汰定

員簡剩已有判決退下之徒微亦可愍諸在簡下可特  
優一級皆授將軍預參選限隨能補用是春冠軍將軍  
南青州刺史茹懷朗使其部將何寶率步騎三千擊蕭  
衍守將於琅邪擒其尚書左僕射儀同三司雲麾將軍  
徐堯二州刺史劉相如夏四月癸卯幸華林都亭燕射  
班錫有差太樂奏伎有倡優爲愚癡者帝以非雅戲詔  
罷之壬子有事於太廟癸丑詔以齊獻武王爲使持節  
侍中都督冀州諸軍事驃騎大將軍開府儀同三司大  
都督東道大行冀州刺史驃騎大將軍安定王尒朱  
智虎爲開府儀同三司冀州刺史乙卯以右衛將軍賀

拔勝武衛將軍大野拔並爲儀同三司己未帝於顯陽  
殿簡試通直散騎常侍散騎侍郎通直郎刺員非才他  
轉之癸亥隴西王尒朱天光大破宿勤明達擒送京師  
斬之丙寅以侍中驃騎大將軍尒朱彥伯爲司徒公詔  
有司不得復稱僞梁罷細作之條無禁鄰國往還詔員  
外諫議大夫步兵校尉奉車都尉羽林監給事中積射  
將軍奉朝請殿中將軍宮門僕射殿中司馬督治禮郎  
十一官得俸而不給力老合外選者依常格其未老欲  
外選者聽解其七品以上朔望入朝若正員有關隨才  
進補前員外簡退優階者追之稱事簡下者仍優一級

先是南陽太守趙脩延執刺史李琰之五月丙子荊州  
城民斬脩延送首還推琰之為刺史介朱仲遠使其都  
督魏僧勗等討崔祖螭於東陽擒斬之六月庚申齊獻  
武王以介朱逆亂始興義兵於信都西定殷州斬其刺  
史介朱羽生命南趙郡太守李元忠為刺史鎮廣阿癸  
亥帝臨顯陽殿親理寃訟戊辰以使持節驃騎大將軍  
開府介朱弼為儀同三司秋七月壬申介朱世隆等害  
前大保楊椿前司空公楊津及其家丙戌司徒公介朱  
彥伯以早遜位戊子除彥伯侍中開府儀同三司庚寅  
以侍中太保開府尚書令樂平王介朱世隆為儀同三

司位次上公八月庚子詔隴西王介朱天光下文武討  
宿勤明達者汎三級潁川王介朱兆率步騎二萬出井  
陘趨殷州李元忠棄城還信都丙午常山王介朱度律  
彭城王介朱仲遠等率眾出抗義旗九月丁丑以侍中  
驃騎將軍盧同驃騎大將軍杜德車騎大將軍橋寧並  
為儀同三司巴卯以使持節都督東道諸軍事兼尚書  
令東道大行臺彭城王介朱仲遠為太宰庚辰加使持  
節大將軍都督關中諸軍事兼尚書令西道大行臺隴  
西王介朱天光為大司馬驃騎大將軍青州刺史開府  
儀同三司穆紹薨癸巳追尊皇考為先帝皇妣王氏為

先太妃封皇弟永業爲高密王皇子子恕爲渤海王冬  
十月壬寅齊獻武王推渤海太守元朗卽皇帝位於信  
都

二年春三月齊獻武王敗尔朱天光等於韓陵夏四月  
辛巳齊獻武王與廢帝至邙山使魏蘭根慰諭洛邑且  
觀帝之爲人蘭根忌帝雅德還致毀謗竟從崔陵議廢  
帝於崇訓佛寺而立平陽王脩爲帝帝旣失位乃賦詩  
曰朱門久可思紫極非情翫顛覆立可待一年三易換  
時運正如此唯有脩真觀太昌初帝殂於門下外省時  
年三十五出帝詔百司赴會大鴻臚監護喪事葬用王

禮加以九旒鑿輅黃屋左纛班劍百二十人二衛羽林  
備儀衛

後廢帝諱朗字仲哲章武王融第三子也母曰程氏少  
稱明悟永安二年爲肆州魯郡王後軍府錄事參軍儀  
同開府司馬元暉之建明二年正月戊子爲冀州渤海  
太守及齊獻武王起義兵將誅暴逆乃推戴之冬十月  
壬寅卽皇帝位於信都城西昇壇焚燎大赦稱中興元  
年文武百官普汎四級以齊獻武王爲侍中丞相都督  
中外諸軍事大將軍錄尚書事大行臺增邑三萬戶以  
兼侍中撫軍將軍河北大使高乾爲侍中司空公前



平北將軍通直散騎常侍高敖曹爲驃騎大將軍儀同  
三司冀州刺史以終其身以前刺史元疑爲儀同三司  
巴西爾朱度律尒朱仲遠斛斯椿賀拔勝賈顯智次於  
陽平將抗義師齊獻武王縱反間構之遂與尒朱兆相  
疑敗散而還辛亥齊獻武王大破尒朱兆於廣阿虜其  
卒五千餘人詔將士汎五級留守者二級詔征東將軍  
吏部尚書封隆之爲使持節北道大使隨方處分十有  
一月己巳詔曰王度翔開彝倫方始所班官秩不改舊  
章而無識之徒因茲僥倖謬增軍級虛名顯位皆言前  
朝所授理難推抑自非嚴爲條制無以防其僞竊諸有  
虛增官號爲人發糺罪從軍法若入格檢覈無名者

爲平民終身禁錮庚辰齊獻武王率師攻鄴城是年南  
兗城民王乞德逼前刺史劉世明以州降蕭衍衍使其  
將元樹入據譙城

二年春正月壬午拔鄴擒刺史劉誕詔諸將士汎四級  
封侯增邑九十七人各有差等癸未詔曰自中興草昧  
典制權輿郡縣之官率多行督假有正者風化未均眷  
彼周餘專爲漁獵朕所以夙興夜寐有惕於懷有司明  
加糾罰稱朕意焉二月辛亥上孝莊皇帝諡曰武懷皇  
帝甲子以齊獻武王爲大丞相柱國大將軍太師增封

三萬戶并前爲六萬戶三月丙寅以齊文襄王起家爲  
驃騎大將軍儀同三司丙子以侍中車騎大將軍尚書  
左僕射孫騰爲驃騎大將軍儀同三司丁丑車駕幸鄴  
乙酉詔文武家屬自信都赴鄴城閏月乙未以安北將  
軍光祿大夫博野縣開國伯尉景爲驃騎大將軍儀同  
三司丙申以衛將軍金紫光祿大夫庫狄干爲車騎大  
將軍儀同三司壬寅介朱天光兆度律仲遠等屯於洹  
水之南癸丑齊獻武王出頓紫陌庚申介朱兆率輕騎  
三千夜襲鄴城叩西門不克退走壬戌齊獻武王大破  
介朱天光等四胡於韓陵前廢帝鎮軍將軍賀拔勝徐

州刺史杜德於陳降介朱兆走趣并州仲遠奔東郡天  
光度律將赴洛陽大都督斛斯椿賈顯智倍道先還夏  
四月甲子朔椿等據河橋懼罪自劾尋擒天光度律於  
河橋西北大行臺長孫稚都督賈顯智等率騎入京師  
執介朱世隆彥伯斬於都街囚送天光度律於齊獻武  
王辛未前廢帝驃騎大將軍行濟州事侯景據城降仍  
除儀同三司兼尚書僕射南道大行臺濟州刺史甲戌  
以車騎將軍尚書右僕射魏蘭根爲驃騎大將軍儀同  
三司乙亥以車騎大將軍儀同三司中軍大都督高盛  
兼尚書僕射北道行臺隨機處分介朱仲遠奔蕭衍青

州刺史介朱弼爲其部下馮紹隆所殺傳首京師丙子  
前廢帝安東將軍辛永右將軍建州大都督張悅舉城  
降辛巳車駕至河陽遜位於別邸太昌元年五月封安  
定郡王邑一萬戶後以罪殂於門下外省時年二十永  
熙二年葬於鄴西南野馬岡

出帝諱脩字孝則廣平武穆王懷之第三子也母李氏  
性沉厚少言好武事始封汝陽縣開國公拜通直散騎  
侍郎轉中書侍郎建義初除散騎常侍尋遷平東將軍  
兼太常卿又爲鎮東將軍宗正卿永安三年封平陽王  
普泰初轉侍中鎮東將軍儀同三司兼尚書右僕射又

加侍中尚書左僕射中興二年夏四月安定王自以疎  
遠未允四海之心請遜大位齊獻武王與百寮會議僉  
謂高祖不可無後乃共奉王戊子卽帝位於東郭之外  
入自東陽雲龍門御太極前殿羣臣朝賀禮畢昇闈闔  
門詔曰否泰相訟廢興互有玄天無所隱精靈弗能諭  
大魏統乾德漸區寓牢籠九服旁礴三光而上天降禍  
運踵多難禮樂崩淪憲章漂沒赫赫宗周翦爲戎寇肅  
肅清廟將成茂草胡羯乘機肆其昏虐殺君害王剗剔  
海內競其吞噬之意不識醉飽之心自書契以來未有  
若斯者已大丞相渤海王忠存本朝精貫白日爰舉義

旗志雪國恥故廣阿之軍貔虎奪氣鄴下之師金湯失險近者四胡相率實繁有徒驅天下之兵盡華戎之銳桴鼓暫交一朝盪滅元兇授首大憝斯擒揚旆濟河掃清伊洛士民安堵不失舊章社稷危而復安洪基毀而還構朕以託體宸極猥當樂推祇握寶圖承茲大業得以眇身託於王公之上若涉淵水罔識攸津思與兆民同茲嘉慶可大赦天下改中興二年為太昌元年詔前御史中尉樊子鵠起復本官兼尚書左僕射東南道大行臺都督儀同三司徐州刺史杜德討元樹齊獻武王上言建義之家枉為介朱氏籍歿者悉皆蠲免帝以世

易復除齊獻武王為大丞相天柱大將軍太師世龍定州刺史增封九萬并前十五萬戶庚寅加齊文襄王侍中開府儀同餘如故壬辰齊獻武王還鄴車駕餞別於乾脯山五月丙申前廢帝廣陵王璉以太傅淮陽王欣為太師封沛郡王司徒公趙郡王諶為太保侍中驃騎大將軍開府儀同三司清河王亶儀同三司使持節侍中驃騎大將軍開府儀同三司司州牧南陽王寶炬為太尉公侍中太保錄尚書事長孫稚為太傅侍中驃騎大將軍尚書左僕射元羅儀同三司尚書令驃騎大將軍吏部尚書元世儁儀同三司戊戌以齊獻武王固讓

聽解天柱大將軍減封五萬戶餘悉如故辛丑以前司空高乾邕復爲司空公乙巳帝幸華林都亭宴羣臣班賚有差羽林隊主唐猛突入稱慶帝以猛犯禁衛杖之猛辭色有忤斬之階下丁未詔曰無侮悍獨事炳前經惠此鰥寡聲留往冊朕以薄德作民父母乃眷元元寤言增歎今理運惟新哀矜伊始如有孤老疾病無所依歸者有司明加隱括依格賑贍又詔曰理有一準則民無覬覦法啓二門則吏多威福前主爲律後主爲令歷世永乂實用滋章非所以準的庶品隄防萬物可令執事之官四品以上集於都省取諸條格議定一途其不

可施用者當爲停記新定之格勿與舊制相連務在約通無致冗滯己酉以侍中驃騎大將軍儀同三司清河王亶爲司徒公庚戌詔曰頃西土年飢百姓流徙或身倚溝渠或命懸道路皆見棄草土取厭烏鳶言念於此有警夜寐掩骼之禮誠所庶幾行瑾之義冀亦可勉其諸有露屍令所在埋覆可宣告天下乙卯詔外內解嚴六月癸亥朔帝於華林園納訟丙寅蠕蠕噉高麗契丹庫莫奚國並遣使朝貢丁卯太尉公司州牧南陽王寶炬坐事降爲驃騎大將軍開府王如故歸第令羽林衛守改諡武懷皇帝曰孝莊癸酉蠕蠕噉國遣使朝

貢戍寅詔內外百司普汎六級在京百寮加中興四級  
義師將士並加軍汎六級在鄴百官三級河北同義之  
州兩級河橋建義者加五級關西二級諸受建明普泰  
封爵汎級優特之階悉追已卯帝臨顯陽殿納訟乙酉  
高麗契丹庫莫奚國遣使朝貢丙戌以前驃騎大將軍  
開府儀同三司斛斯椿還爲前官詔曰間者凶權誕恣  
法令變常遂立夷貊輕賦冀收天下之意隨以箕斂之  
重終納十倍之征掩目捕雀何能過此朕屬念蒸黎無  
忘寢食加田桑始事生業未滋若頓依常格或不周展  
今歲租調且兩收一巧來年復舊辛卯以使持節衛大

將軍儀同三司尚書左僕射賈顯度爲驃騎大將軍開  
府儀同三司秋七月乙未詔曰頃永安馭運載育皇儲  
遂錫汎階以申國慶近經普泰便爾中追今罪人旣殄  
舊章斯復宜述往旨用卒前恩皇子汎二級悉可還授  
文穆廟汎故宜停寢若已受者依例追之庚子以驃騎  
大將軍開府南陽王寶炬爲太尉公壬寅齊獻武王率  
衆入自滏口大都督庫狄干入自井陘討尔朱兆乙巳  
齊獻武王以尔朱天光尔朱度律送之京師斬於都市  
己酉以兼尚書左僕射東南道大行臺樊子鵠爲儀同  
三司庚戌詔侍中驃騎將軍左光祿大夫高隆之爲使

持節驃騎大將軍儀同三司兼尚書左僕射北道行臺  
率步騎十萬趨大行會齊獻武王隆之解行臺仍爲大  
丞相軍司齊獻武王次於武卿余朱北大掠晉陽北走  
秀容并州平乙卯帝臨顯陽殿親理冤獄丙辰以宗師  
東萊王貴平爲車騎大將軍儀同三司是月夏州徙民  
郭遷據宥州反刺史元嶷棄城走詔行臺侯景率齊州  
刺史尉景濟州刺史蔡雋等攻討之城陷遷奔善衍東  
南道大行臺樊子鵠大破蕭衍軍於譙城擒其鄴王元  
樹及譙州刺史朱文開八月壬戌朔齊文襄王來朝燕  
射班賚部下各有差丁卯以西中郎將元寧爲高平王

甲戌以車騎大將軍左光祿大夫李瑒之爲儀同三司  
庚寅以車騎將軍左光祿大夫崔乘爲驃騎大將軍儀  
同三司辛卯以車騎將軍右光祿大夫高岳爲驃騎大  
將軍儀同三司九月癸未以侍中驃騎大將軍左光祿  
大夫封津爲儀同三司庚子帝幸華林都亭引見元樹  
及公卿百寮蕃使督將等宴射班賚各有差癸卯燕郡  
開國公賀拔允進爵爲王乙巳帝幸都水南過洛汭遂  
至漣澗已酉復田于北原癸丑以太師沛王欣爲廣陵  
王前廢帝子渤海王子恕改封沛郡王甲寅以侍中驃  
騎大將軍封陰之任祥並爲儀同三司以車騎大將軍

河南尹元仲景爲驃騎大將軍儀同三司乙卯車駕謁山陵丙辰蠕蠕高昌國遣使朝貢庚申以衛將軍前吏部尚書李神雋撫軍將軍右衛將軍婁昭並爲驃騎大將軍儀同三司冬十月甲子以使持節衛將軍光州刺史高仲密爲車騎大將軍儀同三司丁卯以車騎大將軍左光祿大夫潘蠻爲儀同三司己卯以車騎大將軍左光祿大夫高琛爲特進驃騎開府儀同三司庚寅以使持節驃騎將軍肆州刺史劉貴爲驃騎大將軍儀同三司十一月甲午以車騎將軍揚州刺史斛斯敦爲驃騎大將軍儀同三司丁酉日南至車駕有事於圓丘

戊戌朝會百官於太極前殿甲辰安定王朗及東海王曄坐事死乙巳蠕蠕國遣使朝貢己酉以前太尉公汝南王悅爲侍中大司馬開府葬靈太后胡氏十有二月丙寅以驃騎大將軍領御史中尉綦雋爲儀同三司乙亥以侍中廣平王贊爲驃騎大將軍開府儀同三司丁亥殺大司馬汝南王悅大赦天下改太昌爲永興以太宗號尋改爲永熙元年

二年春正月庚寅朔朝饗羣臣于太極前殿甲午齊獻武王自晉陽出討爾朱兆丁酉大破之於赤洪嶺兆遁走自殺己亥車駕幸崧高石窟靈巖寺庚子又幸散施



各有差庚戌儀同三司李琰之薨丁巳追尊皇考爲武  
穆帝皇太妃馮氏爲武穆后皇妣李氏爲皇太妃以驃  
騎將軍前滄州刺史高聿爲驃騎大將軍儀同三司蕭  
衍勞州刺史曹鳳東荊州刺史雷能勝等舉城內屬三  
月庚申以使持節鎮東將軍行汾州事張瓊爲驃騎大  
將軍儀同三司辛酉以司空公高乾邕爲使持節驃騎  
大將軍開府儀同三司咸陽王坦爲司空公三月己丑  
朔加驃騎大將軍滄州刺史賈顯智開府儀同三司辛  
卯詔以前普解諸行臺今阿至羅相率降款復以齊獻  
武王爲大行臺隨機裁處甲午以車騎將軍蔚州刺史

竇泰爲使持節車騎大將軍開府儀同三司相州刺史  
使持節驃騎大將軍開府儀同三司徐州刺史高乾邕  
坐事賜死太師魯郡王肅薨戊申以使持節都督河滑  
部三州諸軍事驃騎大將軍世襲河州刺史梁景獻爲  
儀同三司丁巳以侍中太保司州牧趙郡王諶爲太尉  
公加羽葆鼓吹侍中太尉公南陽王寶炬爲太尉開府  
尚書令夏四月戊辰詔諸叅佐自三府以下爰及外州  
皆不得復加常侍及兼兩員雖已授者亦悉追之是月  
青州人耿翔襲據膠州殺刺史裴粲通於蕭衍五月庚  
寅詔諸幽枉未申事經一周已上悉集華林將親覽察

脫事已經年有司不列者聽其人各自陳訴若事連州郡由緣淹歲者亦仰尚書總集以聞壬寅以使持節驃騎大將軍儀同三司齊州刺史侯淵復爲開府儀同三司乙巳詔曰大夫之職位秩貴顯員外之官亦爲匪賤而下及胥吏帶領非一高卑渾雜有損彝章自今已後京官樂爲稱事小職者直加散號將軍願罷卑官者聽爲大夫及員外之職不宜仍前散實參領其中旨特加者不在此例東徐州城民王早簡實等殺刺史崔庠據州入蕭衍六月壬申以驃騎大將軍開府儀同三司尚書右僕射樊子鵠爲青膠大使督濟州刺史大都督蔡

雋討耿翔丁丑以驃騎大將軍前行南兗州事念賢爲儀同三司秋七月辛卯以使持節鎮北將軍大都督秦州刺史万俟普撥爲驃騎大將軍儀同三司壬辰以太師司州牧廣陵王欣爲大司馬侍中以太尉公趙郡王譙爲太師並開府庚戌以前司徒公燕郡王賀拔允爲太尉公八月乙丑齊文襄王來朝帝燕於華林都亭班賚部下各有差以驃騎大將軍前南岐州刺史司馬子如爲儀同三司戊辰車駕餞文襄王於河梁仍濟河而返癸酉齊獻武王上表固讓王爵不許請分邑十萬戶節降爲品回授勳義從之九月壬子以散騎常侍車騎

大將軍左光祿大夫崔孝芬爲儀同三司冬十月癸未以衛將軍瓜州刺史泰臨縣開國伯高昌王麴子堅爲儀同三司進爵郡王十有一月癸巳持節征北將軍殷州刺史邱珍爲徐州大都督東道行臺僕射率將討東徐州十有二月丁巳車駕狩於嵩陽巳巳遂幸溫湯丁丑車駕還宮

三年春正月壬辰齊獻武王討費也頭於河西苦洩河大破之獲其帥紇豆陵伊利遷其部落於內地二月東梁州爲夷民侵逼詔使持節車騎大將軍行東雍州事泉企爲東梁州行臺都督以討之巳未蕭衍假節豫州

刺史南昌王毛香舉城內附授以持節安南將軍信州刺史義昌王壬戌大赦天下丙子帝親釋奠禮先師辛巳幸洪池陂遂遊田壬午以衛將軍前徐州刺史元祐爲衛大將軍儀同三司以驃騎將軍左衛將軍元斌之爲潁昌王三月壬寅以前侍中車騎大將軍李彧爲驃騎大將軍儀同三司夏四月戊午契丹國遣使朝貢辛未高平王寧坐事降爵爲公丙子高麗國遣使朝貢五月丙戌增置勳府庶子廂別六百人又增騎官廂別二百人依第出身騎官秩比直齋辛卯詔曰大魏得一居宸乘六馭寓考風雲之所會宅日月之所中自北而南

東征西怨，後來其蘇，無思不偃，而句吳負險，久遺度外。世祖太武皇帝，握金鏡以照耀，擊玉鼓以鏗鏘，神武之所牢籠，威風之所輻輳，莫不雲徹霧卷，瓦解冰消。長江已北，盡爲魏土；項天步中，圯國網時屯。凶豎因機，牙窺上國；疆場侵噬，州郡淪胥。乃眷東顧，無忘寢食；自非五牛警飾，七萃按部，何以復文武之舊業，拯塗炭於遺黎。朕將親總六軍，徑臨彭沛，一勞永逸，庶保無疆。內外百寮，便可嚴備，出頓之期，更聽後勅。時帝爲斛斯椿元毗王思政、魏光等諂佞間阻，貳於齊獻武王，託討蕭衍，盛暑徵發河南諸州之兵，天下怪惡之。語在斛斯椿傳內。

中以使持節侍中、大司馬、開府司州牧、廣陵王欣爲左軍大都督，太傅錄尚書事長孫稚爲中軍，四面大都督。丁酉，帝幸華林都亭，集京畿都督及軍士三千餘人，慰勉之。庚子，又幸華林都亭，納訟。壬寅，又以長孫稚爲後軍大都督。六月丁卯，大都督源子恭鎮胡陽。汝陽王暹守石濟，儀同三司賈顯智率豫州刺史斛斯壽東趨濟州。庚午，吐谷渾國遣使朝貢。丙子，詔曰：頃年以來，天步時阻，干戈不戢，荆棘斯生，或徇節感恩，奮不顧命，或臨戎對敵，赴難如歸，身首橫分，骸骨不斂，勳誠靡錄，榮贈莫加，寤寐矜之，良有嗟悼。可普告內外，所在言列，若無

親近聽故友陳之尚書檢實隨狀科贈庶祖慰冤魂少  
申惻隱庚辰以使持節車騎大將軍中軍大都督斛律  
沙門爲開府儀同三司秋七月辛巳朔以鎮東將軍前  
大鴻臚卿太原王昶特爲車騎大將軍儀同三司己丑  
帝親總六軍十餘萬衆次於河橋以斛斯椿爲前軍大  
都督尋詔椿鎮虎牢又詔荊州刺史賀拔勝赴於行所  
勝率所部次於汝水庚子以使持節征西將軍岐州刺  
史越肱特爲儀同三司丁未帝爲椿等迫脅遂出於長  
安己酉齊獻武王入洛賀拔勝走還荊州八月甲寅推  
司徒公清河王亶爲大司馬承制總萬幾居尚書省辛

酉齊獻武王西迎車駕戊辰制曰晦爲明始亂實治基  
爰著天道又符人事故姬祚中微踐土有勤王之役劉  
氏將傾北軍致左袒之舉用能隆此遠年克茲卜世永  
熙之季權佞擅朝羣小是崇勳賢見害官緣價以貴賤  
獄因貨而死生宗祏飄若綴旒民命棄如草芥大丞相  
位居晉鄭任屬桓文興甲汾川問罪伊洛羣姦畏威擁  
迫人主以自蔽衛遠出秦方雖車駕流移未卽返御然  
權佞將除天下延頸魏邦雖舊其化惟新思與兆民同  
茲更始可大赦天下行臺侯景討荊州賀拔勝戰敗走  
奔蕭衍九月癸巳以衛大將軍河南尹元子思爲使持

節行臺僕射使持節驃騎大將軍開府儀同三司領軍  
將軍婁昭爲西道大都督并率左右侍官西迎車駕已  
酉椿黨毛鴻賓守潼關齊獻武王破擒之是日齊獻武  
王東還於洛是月東清河人傅晶殺太守韓子捷據郡  
反會赦乃降冬十月戊辰使持節驃騎大將軍開府儀  
同三司行青州事侯淵克東揚州斬刺史東萊王貴平  
傳首京師閏十二月癸巳帝爲宇文黑獺所害時年二  
十五

史臣曰廣陵廢於前中興廢於後平陽猜惑自絕宗廟  
昔泰雅道居多永熙悖德爲甚元俱亡滅天下所棄歟

魏書卷十一

孝靜紀第十二

皇明朝列大國子監祭酒臣李廷機

承直郎國子監司業臣方從哲等奉

勅重校刊

孝靜皇帝諱善見清河文宣王亶之世子也母曰胡妃  
永熙二年拜通直散騎侍郎八月為驃騎大將軍開府  
儀同三司出帝既入關齊獻武王奉迎不克乃與百寮  
會議推帝以奉肅宗之後時年十一冬十月丙寅即位  
于城東北大赦天下改永熙三年為天平元年庚午以  
太師趙郡王諶為大司馬以司空咸陽王坦為太尉以

開府儀同三司高盛爲司徒以開府儀同三司高昂爲  
司空壬申有事于太廟詔曰安安能遷自古之明典所  
居靡定往昔之成規是以殷遷八城周卜三地吉凶有  
數隆替無恒事由於變通理出於不得已故也高祖孝  
文皇帝式觀乾象俯協人謀發自武州來幸嵩縣魏雖  
舊國其命惟新及正光之季國步孔棘喪亂不已寇賊  
交侵俾我生民無所措手今遠遵古式深驗時事考龜  
襲吉遷宅漳滏庶克隆洪基再昌寶曆主者明爲條格  
及時發邁丙子車駕北遷于鄴詔齊獻武王留後部分  
改司州爲洛州以衛大將軍尚書令元弼爲驃騎大將

軍儀同三司洛州刺史鎮洛陽詔從遷之戶百官給復  
三年安居人五年十有一月兖州刺史樊子鵠南青州  
刺史大野拔據瑕丘反庚寅車駕至鄴居北城相州之  
廨改相州刺史爲司州牧魏郡太守爲魏尹徙鄴舊人  
西徑百里以居新遷之人分鄴置臨漳縣以魏郡林慮  
廣平陽丘汲郡黎陽東濮陽清河廣宗等郡爲畿畿十  
有二月丁卯燕郡王賀拔允薨庚午詔內外解嚴百司  
悉依舊章從容雅服不得以冠鈔從事丙子遣侍中封  
隆之等五人爲大使巡諭天下丁丑赦畿內閏月蕭衍  
以元慶和爲鎮北將軍魏王入據平瀨鄉宇文黑獺旣



害出帝乃以南陽王寶炬僭尊號初置四中郎將於礪石橋置東中蒲泉置西中濟北置南中洛水置北中二年春正月寶炬渭州刺史可朱渾道元擁部來降齊獻武王迎納之賑其廩食已已詔以齊獻武王為相國假黃鉞劔履上殿入朝不趨餘悉如故王固讓不受乙亥兼尚書右僕射東南道行臺元晏討元慶和破走之二月壬午以太尉咸陽王坦為太傅以司州牧西河王浟為太尉己丑前南青州刺史大野拔斬樊子鵠以降兗州平戊戌蕭衍司州刺史陳慶之寇豫州刺史堯雄擊走之三月辛酉以司徒高盛為太尉以司空高昂為

司徒濟陰王暉業為司空齊獻武王討平山胡劉蠡升斬之其子南海王復僭帝號獻武王進擊破擒之及其弟西海王皇后夫人已下四百人并通逃之人二萬餘戶辛未以旱故詔京邑及諸州郡縣收瘞骸骨是春高麗契丹並遣使朝貢夏四月前青州刺史侯梁反攻掠青齊癸未濟州刺史蔡雋討平之壬辰降京師見囚五月大旱勒城門殿門及省府寺署坊門澆人不籬王公無限日得雨乃止六月元慶和寇南頓豫州刺史堯雄大破之秋七月甲戌封汝南王悅孫綽為琅邪王八月辛卯司空濟陰王暉業坐事免甲午發眾七萬六千人

營新宮九月齊獻武王以治民之官多不奉法請選朝  
士清正者州別遣一人問疾苦丁巳以開府儀同三司  
襄城王旭爲司空冬十有一月丁未蕭衍將柳仲禮寇  
荊州刺史王元擊破之癸丑祀圓丘甲寅閭闔門災龍  
見并州人家井中丙寅詔齊文襄王起家爲散騎常侍  
驃騎大將軍左光祿大夫儀同三司太原郡開國公食  
邑三千戶十有二月壬午車駕狩于鄴東甲午文武百  
官量事各給祿

三年春正月癸卯朔饗羣臣於前殿戊申詔百官舉士  
舉不稱才者兩免之齊獻武王襲寶炬西夏州克之詔

加齊獻武王九錫之禮侍中元子思敦諭固讓乃止三  
月丁未蕭衍光州刺史郝樹以州內附丁酉詔加齊文  
襄王使持節尚書令大行臺大都督以鮮卑高車酋庶  
皆隸之三月甲寅以開府儀同三司華山王鷲爲大司  
馬丁卯陽夏太守盧公纂據郡南叛大都督元整破之  
夏四月丁酉昌樂王誕薨五月癸卯賜鰥寡孤獨貧窮  
者衣物各有差丙辰以錄尚書事西河王恂爲司州牧  
戊辰太尉高盛薨六月辛巳趙郡王譔薨秋七月庚子  
大赦天下蕭衍夏州刺史田獨鞞潁川防城都督劉鸞  
慶並以州內附八月并肆濞建四州隕霜大飢九月壬

寅以定州刺史侯景兼尚書右僕射南道行臺節度諸  
軍南討丙辰陽平人路季禮聚眾反辛酉御史中尉竇  
泰討平之冬十有一月戊申詔尚書可遣使巡檢河北  
流移飢人邢陘滏口所經之處若有死屍卽爲藏掩勿  
使靈臺枯骨有感於通夢廣漢露骸時聞於夜哭侯景  
攻克蕭衍楚州獲刺史桓和十有二月以并州刺史尉  
景爲太保辛未遣使者板假老人官百歲已下各有差  
壬申大司馬清河王亶薨丁丑齊獻武王自晉陽西討  
次於蒲津司徒公大都督高敖曹趨上洛車騎大將軍  
竇泰入自潼關癸未以太傅咸陽王坦爲太師乙酉勿

吉國遣使朝貢是歲高麗國遣使朝貢

四年春正月禁十五日相偷戲竇泰失利自殺丁巳高  
敖曹攻上洛克之擒寶炬驃騎大將軍洛州刺史梁企  
以汝陽王暹爲錄尚書事夏四月辛未遷七帝神主入  
新廟大赦天下內外百官普進一階先是滎陽人張儉  
等聚眾反於大醜山通寶炬壬辰武衛將軍高元盛討  
破之六月巳巳幸華林園理訟辛未詔尚書掩骼埋骸  
推錄囚徒壬午閭闔門災先是蕭衍因益州刺史傅和  
請通好秋七月甲辰遣兼散騎常侍李楷兼吏部郎中  
盧元明兼通直散騎常侍李鄴使于蕭衍八月寶炬字

文黑獺寇陝州城陷刺史李徽伯爲黑獺所殺九月侍  
中元子思與其弟子華謀西入並賜死閏月乙丑衛將  
軍右光祿大夫蔣天樂謀反伏誅禁京酤酒冬十月以  
咸陽王坦爲錄尚書事壬辰齊獻武王西討至沙苑不  
克而還己酉寶炬行臺宮景壽都督楊白駒寇洛州大  
都督韓延大破之寶炬又遣其子大行臺元季海大都  
督獨孤如願逼洛州刺史廣陽王湛棄城退還季海如  
願遂據金墉潁州長史賀若微執刺史田迅西叛引寶  
炬都督梁回據城寶炬又遣其都督趙繼宗右丞韋孝  
寬等攻陷豫州十有一月丙子以驃騎大將軍儀同三  
司万俟普爲太尉十有二月甲寅蕭衍遣使朝貢河間  
人邢摩納范陽人盧仲禮等各聚衆反是歲高麗蠕蠕  
國並遣使朝貢

元象元年春正月有巨象自至碭郡陂中南兗州獲送  
于鄴丁卯大赦改元大都督賀拔仁攻寶炬南汾州己  
卯拔之擒其刺史韋子粲行臺任祥率豫州刺史堯雄  
等與大行臺侯景司徒高敖曹大都督万俟受洛干等  
於北豫相會俱討潁州梁回等棄城遁走潁州平二月  
豫州刺史堯雄攻揚州拔之擒寶炬義州刺史韓顯揚  
州長史丘岳送京師丙辰遣兼散騎常侍鄭伯猷使于

蕭衍三月齊獻武王固請解大丞相詔從之夏四月庚寅曲赦畿內壬辰齊獻武王還晉陽請開酒禁六月壬辰帝幸華林都堂聽訟是夏山東大水蝦蟆鳴于樹上秋七月己亥高麗國遣使朝貢行臺侯景司徒公高敖曹圍寶炬將獨孤如願於金墉寶炬宇文黑獺並來赴救大都督庫狄干率諸將前驅齊獻武王總眾繼進入月辛卯戰于河陰大破之斬其大都督儀同三司寇洛生等二十餘人俘獲數萬司徒公高敖曹大都督李猛宋顯並戰沒寶炬留其將長孫子彥守金墉壬辰齊獻武王濟河子彥棄城走九月大都督賀拔仁擊邢摩納

盧仲禮等破平之冬十月蕭衍遣使朝貢十有一月庚寅遣陸操使于蕭衍齊獻武王來朝十有二月甲辰還晉陽

興和元年春正月辛酉以尚書令孫騰爲司徒三月甲寅朔封常山郡王劭第二子曜爲陳郡王夏五月齊文襄王來朝甲戌立皇后高氏乙亥大赦天下是月高麗國遣使朝貢六月乙酉以尚書左僕射司馬子如爲山東黜陟大使尋爲東北道大行臺差選勇士庚寅前潁州刺史奚思業爲河南大使簡發勇士丁酉蕭衍遣使朝貢戊申開府儀同三司汝陽王暹薨秋七月丁丑詔

以齊獻武王爲相國錄尚書事大行臺固辭相國八月  
壬辰兼散騎常侍王元景兼通直散騎常侍魏收使于  
蕭衍九月甲子發畿內民夫十萬人城鄴城四十日罷  
辛未曲赦畿內死罪以下各有差冬十有一月癸亥以  
新宮成大赦天下改元八十以上賜綾帽及杖七十以  
上賜帛及有疾癆者賜粟帛築城之夫給復一年

二年春正月壬申以太保尉景爲太傅以驃騎大將軍  
開府儀同三司庫狄干爲太保丁丑徙御新宮大赦內  
外百官普進一階營構主將別優一階三月己卯蕭衍  
遣使朝貢夏五月己酉西魏行臺宮延和陝州刺史宮

元慶率戶內屬置之河北新附賑廩各有差壬子遣兼  
散騎常侍李象使于蕭衍閏月己丑封皇子景植爲宜  
陽王皇弟威爲清河王謙爲潁川王六月壬子大司馬  
華山王鷲薨冬十月丁未蕭衍遣使朝貢十有二月乙  
卯遣兼散騎常侍崔長謙使於蕭衍是歲蠕蠕高麗勿  
吉國並遣使朝貢

三年春二月甲辰阿至羅出吐拔那渾大率部來降三  
月己酉梁州人公孫貴賓聚衆反自號天王陽夏鎮將  
討擒之夏四月戊申阿至羅國主副伏羅越居子去賓  
來降封爲高車王六月乙丑蕭衍遣使朝貢秋七月齊

文襄王如晉陽己卯宜陽王景植薨八月甲子遣兼散  
騎常侍李騫使于蕭衍冬十月癸卯齊文襄王自晉陽  
來朝先是詔文襄王與羣臣於麟趾閣議定新制甲寅  
班於天下己巳發夫五萬人築漳濱堰三十五日罷癸  
亥車駕狩于西山十有一月戊寅還宮丙戌以開府儀  
同三司彭城王韶爲太尉以度支尚書胡僧敬爲司空  
是歲蠕蠕高麗勿吉國並遣使朝貢

四年春正月丙辰蕭衍遣使朝貢夏四月丙寅遣兼散  
騎常侍李給使于蕭衍乙酉以侍中廣陽王湛爲太尉  
以尚書右僕射高隆之爲司徒以太尉彭城王韶爲錄

尚書事丁亥太傅尉景坐事降爲驃騎大將軍開府儀  
同三司辛卯以太保庫狄干爲太傅以領軍將軍婁昭  
爲大司馬封祖裔爲尚書右僕射五月辛巳齊獻武王  
來朝請令百官月一面敷政事明揚及陋納諫屏邪親  
理獄訟褒黜勤怠牧守有愆節級相坐椒掖之內進御  
以序後園鷹犬悉皆放棄六月還晉陽丙申復前侍中  
樂浪王忠爵丁酉復陳留王景皓常山王紹宗高密王  
永業爵秋八月庚戌以開府儀同三司吏部尚書侯景  
爲兼尚書僕射河南行臺隨機討防冬十月甲寅蕭衍  
遣使朝貢齊獻武王圍寶炬玉壁十有一月壬午班師

驃騎大將軍開府儀同三司青州刺史西河王棕薨十  
有二月辛亥遣兼散騎常侍楊斐使于蕭衍是歲蠕蠕  
高麗吐谷渾國並遣使朝貢

武定元年春正月壬戌朔大赦天下改元己巳車駕蒐  
于邯鄲之西山癸酉還宮二月壬申北豫州刺史高仲  
密據虎牢西叛三月寶炬遣其子突與宇文黑獺率衆  
來援仲密庚子圍河橋南城丙午帝親納訟戊申齊獻  
武王討黑獺戰於邛山大破之擒寶炬兄子臨洮王森  
蜀郡王榮宗江夏王昇鉅鹿王闡譙郡王亮驃騎大將  
軍儀同三司太子詹事趙善督將參寮等四百餘人俘

六萬餘甲仗牛馬不可勝數豫洛二州平齊獻武王  
追奔至恒農而還夏四月封彭城王韶弟襲爲武安王  
五月壬辰以克復虎牢降天下死罪以下囚乙未以吏  
部尚書侯景爲司空六月乙亥蕭衍遣使朝貢戊寅封  
前員外散騎侍郎元長春爲南郡王秋八月乙丑以汾  
州刺史斛律金爲大司馬壬午遣兼散騎常侍李渾使  
于蕭衍是月齊獻武王召夫五萬於肆州北山築城西  
自馬陵戍東至土陞四十日罷冬十有一月甲午車駕  
狩于西山乙巳還宮是歲吐谷渾高麗蠕蠕國並遣使  
朝貢



二年春正月地豆于國遣使朝貢二月丁卯徐州人劉  
烏黑聚衆反遣行臺慕容紹宗討平之三月蕭衍遣使  
朝貢以旱故宥死罪以下囚丙午以開府儀同三司孫  
騰爲太保壬子以齊文襄王爲大將軍領侍中其文武  
職事賞罰衆典詢稟之中書監元弼爲錄尚書左僕射  
司馬子如爲尚書令以今上爲左僕射夏四月室韋國  
遣使朝貢五月甲午遣散騎常侍魏季景使于蕭衍丁  
酉太尉廣陽王湛薨秋八月癸酉尚書令司馬子如坐  
事免九月甲申以開府儀同三司濟陰王暉業爲太尉  
太師咸陽王坦坐事免以王還第冬十月丁巳太保孫

騰大司馬高隆之各爲括戶大使凡獲逃戶六十餘萬  
十有一月西河地陷有火出甲申以司徒高隆之爲尚  
書令以前大司馬婁昭爲司徒齊文襄王如晉陽庚子  
車駕有事於圓丘辛丑蕭衍遣使朝貢壬寅齊文襄王  
從獻武王討山胡破之俘獲一萬餘戶分配諸州是歲  
吐谷渾高麗蠕蠕勿吉國並遣使朝貢

三年春正月丙申遣兼散騎常侍李獎使于蕭衍丁未  
齊獻武王請於并州置晉陽宮以處配沒之口二月庚  
申吐谷渾國奉其從妹以備後庭納爲容華嬪夏五月  
甲辰大赦天下秋七月庚子蕭衍遣使朝貢冬十月遣

中書舍人尉瑾使于蕭衍乙未齊獻武王請邙山之俘  
釋其桎梏配以人間寡婦十有二月以司空侯景爲司  
徒以中書令韓軌爲司空戊子以太保孫騰爲錄尚書  
事是歲高麗吐谷渾蠕蠕國並遣使朝貢

四年夏五月壬寅蕭衍遣使朝貢六月庚子以司徒侯  
景爲河南大行臺應機討防秋七月壬寅遣兼散騎常  
侍元廓使于蕭衍八月移洛陽漢魏石經于鄴齊獻武  
王自鄴帥衆西伐文襄王會于晉州九月圍玉壁以挑  
之寶炬黑獺不敢應冬十有一月齊獻武王有疾班師  
文襄王如晉陽是歲室韋勿吉地豆于高麗蠕蠕國並

遣使朝貢

五年春正月丙午齊獻武王薨於晉陽祕不發喪辛亥  
司徒侯景反潁州刺史司馬世雲以城應之景入據潁  
城誘執豫州刺史高元成襄州刺史李密廣州刺史暴  
顯等遣司空韓軌驃騎大將軍儀同三司賀拔勝可朱  
渾道元左衛將軍劉豐等帥衆討之景乃遣使降於寶  
炬請師救援寶炬遣其將李景和王思政帥騎赴之思  
政等入據潁川景乃出走豫州乙丑蕭衍遣使朝貢二  
月侯景復背寶炬歸於蕭衍衍署景河南大將軍承制  
夏四月壬申大將軍齊文襄王來朝甲午遣兼散騎常

侍李緯使于蕭衍五月丁酉朔大赦天下戊戌以尚書  
右僕射襄城王旭爲太尉甲辰以太原公今上爲尚書  
令領中書監餘如故詢以政事以青州刺史尉景爲大  
司馬以開府儀同三司庾干爲太師以錄尚書事孫  
騰爲太傅以汾州刺史賀仁爲太保以司空韓軌爲司  
徒以領軍將軍可朱渾道元爲司空以司徒高隆之錄  
尚書事以徐州刺史慕容紹宗爲尚書左僕射高陽王  
斌爲右僕射戊午大司馬尉景薨六月司徒韓軌司空  
可朱渾道元等自潁州班師乙酉帝爲齊獻武王舉哀  
於東堂服總纓詔尚書右僕射高陽王斌兼大鴻臚卿

赴晉陽監護喪事太尉襄城王旭兼尚書令奉詔宣慰  
秋七月戊戌詔贈王假黃鉞使持節相國都督中外諸  
軍事齊王璽紼輜輶車黃屋左纛前後羽葆鼓吹輕車  
介士兼備九錫之禮謚曰獻武王以齊文襄王爲使持  
節大丞相都督中外諸軍事錄尚書事大行臺渤海王  
壬寅詔王攝理軍國遣中使敦諭八月齊文襄王入朝  
固辭丞相詔復授大將軍餘如故甲申葬齊獻武王於  
鄴城西北車駕祖於漳濱九月齊文襄王還晉陽辛酉  
蕭衍遣其兄子貞陽侯淵明帥衆寇徐州堰泗水於寒  
山灌彭城以應侯景冬十月乙酉以尚書左僕射慕容

紹宗爲東南道行臺與驃騎大將軍儀同三司大都督高岳潘相樂討淵明十有一月大破之擒淵明及其二子瑀道將帥二百餘人俘斬五萬級凍乏赴水死者不可勝數十有二月乙亥蕭淵明至闕帝御閭闔門讓而有之岳等回師討侯景是歲高麗勿吉國並遣使朝貢六年春正月己亥大都督高岳等於渦陽大破侯景俘斬五萬餘人其餘溺死於渦水水爲之不流景走淮南巴未齊文襄王來朝請以寒山獲士賜百官及督將等各有差二月己卯蕭衍遣使款闕乞和并脩書弔齊文襄王文襄王還晉陽三月癸巳以太尉襄城王旭爲大

司馬以開府儀同三司高岳爲太尉辛亥以冬春亢旱赦罪人各有差夏四月甲子吏部令史張永和青州人崔闞等僞假人官事覺糺檢首者六萬餘人秋八月甲戌以尚書左僕射慕容紹宗爲大行臺與太尉高岳司徒韓軌大都督劉豐等討王思政於潁川引洧水灌其城九月乙酉蕭衍遣使朝貢冬十月戊申侯景濟江推蕭衍弟子臨賀王正德爲主以攻建業是歲高麗室韋蠕蠕吐谷渾國並遣使朝貢

七年春正月戊辰蕭衍弟子北徐州刺史中山侯蕭正表以鍾離內屬封蘭陵郡開國公吳郡王三月丁卯侯

景尅建業還以蕭衍為主衍弟子北兗州刺史定襄侯蕭祗相譚侯蕭退來降衍江北郡國皆內屬夏四月大行臺慕容紹宗大都督劉豐遇暴風溺水死甲辰詔以齊文襄王為相國齊王綠綬綬讚拜不名人朝不趨劔履上殿食冀州之渤海長樂安德武邑瀛州之河間五郡邑十五萬戶餘如故王固讓是月侯景殺蕭衍立子綱為主五月齊文襄王帥眾自鄴赴潁川六月丙申克潁州擒寶炬大將軍尚書左僕射東道大行臺太原郡開國公王思政潁州刺史皇甫僧顯等及戰士一萬餘人男女數萬口齊文襄王遂如洛州秋七月齊文襄王

至自南討請宥思政之罪八月辛卯詔立皇子長仁為皇太子齊文襄王薨於第祕不發喪癸巳大赦天下內外百官並加二級甲午齊王如晉陽冬十月癸未以開府儀同三司咸陽王坦為太傅甲午以開府儀同三司潘相樂為司空十有二月甲辰吳郡王蕭正表薨已酉以并州刺史彭樂為司徒是歲蠕蠕地豆于室韋高麗吐谷渾國並遣使朝貢

八年春正月辛酉帝為齊文襄王舉哀於東堂丁卯詔贈齊文襄王假黃鉞使持節相國都督中外諸軍事齊王璽綬輜輶車黃屋左纛前後部羽葆鼓吹輕車介士

備九錫之禮諡曰文襄王戊辰詔齊王爲使持節丞相都督中外諸軍事錄尚書事大行臺齊郡王食邑一萬戶甲戌地豆干契丹國並遣使朝貢二月甲申葬齊文襄王車駕祖於漳濱庚寅以尚書令高隆之爲太保三月庚申進齊郡王爵爲齊王夏四月乙巳蠕蠕遣使朝貢五月甲寅詔齊王爲相國總百揆封冀州之渤海長樂安德武邑瀛州之河間高陽章武定州之中山常山博陵十郡二十萬戶備九錫之禮以齊國太妃爲王太后王妃爲王后丙辰詔歸帝位於齊國即日遜於別宮齊天保元年五月己未封帝爲中山王邑一萬戶上書

不稱臣答不稱詔載天子旌旗行魏正朔乘五時副車封王諸子爲縣公邑各一千戶奉絹三萬匹錢一千萬粟二萬石奴婢三百人水碾一具田百頃園一所於中山國立魏宗廟二年十二月己酉中山王殂時年二十八三年二月奉諡曰孝靜皇帝葬于漳西山崗其後發之陵崩死者六十人帝好文學美容儀力能挾石師子以踰牆射無不中嘉辰宴會多命羣臣賦詩從容沉雅有孝文風齊文襄王嗣事甚忌焉以大將軍中兵參軍崔季舒爲中書黃門侍郎令監察動靜小大皆令季舒知文襄與季舒書曰癡人復何似癡勢小差未帝嘗與

獵於鄴東馳逐如飛監衛都督烏那羅受工伐從後呼  
帝曰天子莫走馬大將軍怒文襄嘗侍飲大舉觴曰臣  
澄勸陛下酒帝不悅曰自古無不亡之國朕亦何用此  
活文襄怒曰朕朕狗脚朕文襄使季舒毆帝三拳奮衣  
而出明日文襄使季舒勞帝帝亦謝焉賜絹季舒未敢  
受以啓文襄文襄使取一段帝束百匹以與之曰亦一  
段耳帝不堪憂辱詠謝靈運詩曰韓亡子房奮秦帝魯  
連恥本自江海人忠義動君子常侍侍講荀濟知帝意  
乃與華山王大器元瑾密謀於宮內爲山而作地道向  
北城至于秋門門者覺地下響動以告文襄文襄勒兵

入宮曰陛下何意反邪臣父子功存社稷何負陛下邪  
將殺諸妃嬪帝正色曰王自欲反何關於我我尚不惜  
身何況妃嬪文襄下牀叩頭大啼謝罪於是酣飲夜久  
乃出居三日幽帝於含章堂大器瑾等皆見烹於市及  
將禪位於文宣襄城王旭及司徒潘相樂侍中張亮黃  
門郎趙彥琛等求入奏事帝在昭陽殿見之旭曰五行  
遞運有始有終齊王聖德欽明萬姓歸仰臣等昧死聞  
奏願陛下則堯禪舜帝便斂容答曰此事推挹已久謹  
當遜避又云若爾須作詔書侍郎崔劭裴讓之奏云詔  
已作訖卽付楊愔進於帝凡十條書訖帝曰將安朕何

所復若爲而去楊愔對曰在北城別有館宇還備法駕  
依常仗衛而去帝乃下御座步就東廊口詠范蔚宗後  
漢書楚云獻生不辰身播國屯終我四百永作虞賓所  
司奏請發帝曰古人念遺簪敝履欲與六宮別可乎高  
隆之曰今天下猶陛下之天下況在後宮乃與夫人妃  
嬪已下訣莫不欷歔掩涕嬪趙國李氏誦陳思王詩云  
王其愛玉體俱享黃髮期皇后已下皆哭直長趙德以  
故犢車一乘候於東上閣帝上車德超上車持帝帝肘  
之曰朕畏天顧人授位相國何物奴敢逼人趙德尚不  
下及出雲龍門王公百寮衣冠拜辭帝曰今日不減常

道鄉公漢獻帝衆皆悲愴高隆之泣灑遂入北城下司  
馬子如南宅及文宣行幸常以帝自隨帝后封太原公  
主常爲帝嘗食以護視焉竟遇酖而崩

魏書卷十二終



魏收書孝靜紀亡後人補以北史又取高氏小史脩  
文殿御覽附益之

魏書卷十三

皇后列傳第一

皇明朝列大夫國子監祭酒臣李廷機

承直郎國子監司業臣方從哲等奉

勅重校刊

漢因秦制帝之祖母曰太皇太后母曰皇太后妃曰皇后餘則多稱夫人隨世增損非如周禮有夫人嬪婦御妻之定數焉魏晉相因時有昇降前史言之具矣魏氏王業之兆雖始於神元至於昭成之前世崇儉質妃嬙嬪御率多闕焉惟以次第爲稱而章平思昭穆惠煬烈八帝妃后無聞太祖追尊祖妣皆從帝諡爲皇后始立

中宮餘妾或稱夫人多少無限然皆有品次世祖稍增左右昭儀及貴人椒房中式數等後庭漸已多矣又魏故事將立皇后必令手鑄金人以成者爲吉不成則不得立也又世祖高宗緣保母劬勞之恩並極尊崇之義雖事乖典禮而觀過知仁高祖改定內官左右昭儀位視大司馬三夫人視三公三嬪視三卿六嬪視六卿世婦視中大夫御女視元士後置女職以典內事內司視尚書令僕作司大監女侍中三官視二品監女尚書美人女史女賢人書史書女小書女五官視三品中才人供人中使女生才人恭使宮人視四品春衣女酒女饗女食奚官女奴視五品

神元皇后竇氏沒鹿回部大人賓之女也賓臨終誡其二子速侯回題令善事帝及賓卒速侯等欲因帝會喪爲變語頗漏泄帝聞之知其終不奉順乃先圖之於是伏勇士於宮中晨起以佩刀殺后馳使告速侯等言后暴崩速侯等驚走來赴因執而殺之

文帝皇后封氏生桓穆二帝早崩昭帝立乃葬焉高宗初穿天淵池獲一石銘稱桓帝葬母封氏遠近赴會二十餘萬人有司以聞命藏之太廟

次妃蘭氏生二子長子曰藍早卒次子思帝也

桓帝皇后邴氏生三子長曰普根次惠帝次煬帝平文崩后攝國事時人謂之女國后性猛忌平文之崩后所爲也

平文皇后王氏廣甯人也年十三因事入宮得幸於平文生昭成帝平文崩昭成在襁褓時國有內難將害諸皇子后匿帝於袴中懼人知呪曰若天祚未終者汝便無聲遂良久不啼得免於難昭成初欲定都於灑源川築城郭起宮室議不決后聞之曰國自上世遷徙爲業今事難之後基業未固若城郭而居一旦寇來難卒遷動乃止烈帝之崩國祚殆危興復大業后之力也十八年崩葬雲中金陵太祖卽位配饗太廟

昭成皇后慕容氏元真之女也初帝納元真妹爲妃未幾而崩元真復請繼好遣大人長孫秩逆后元真送于境上后至有寵生獻明帝及秦明王后性聰敏多知沈厚善決斷專理內事每事多從初昭成遣衛辰兄悉勿祈還部落也后戒之曰汝還必深防衛辰辰姦猾終當滅汝悉勿祈死其子果爲衛辰所殺卒如后言建國二十三年崩太祖卽位配饗太廟

獻明皇后賀氏父野于東部大人后少以容儀選入東宮生太祖苻洛之內侮也后與太祖及故臣更避難北

徒俄而高車奄來抄掠后乘車與太祖避賊而南中路失轄后懼仰天而告曰國家胤胄豈止爾絕滅也惟神靈扶助遂馳輪正不傾行百餘里至七介山南而得免難後劉顯使人將害太祖帝姑爲顯弟亢湓妻知之密以告后梁眷亦來告難后乃令太祖去之后夜飲顯使醉向晨故驚廐中羣馬顯使起視馬后泣而謂曰吾諸子始皆在此今盡亡失汝等誰殺之故顯不使急追太祖得至賀蘭部羣情未甚歸附后從弟外朝大人悅舉部隨從供奉盡禮顯怒將害后后夜奔亢湓家匿神車中三日亢湓舉室請救乃得免會劉顯部亂始得亡歸

後后弟染干忌太祖之得人心舉兵圍逼行宮后出謂染干曰汝等今安所置我而欲殺吾子也染干慙而去後后少子秦王觚使于燕慕容垂止之后以觚不返憂念寢疾皇始元年崩時年四十六祔葬于盛樂金陵後追加尊諡配饗焉

道武皇后慕容氏寶之季女也中山平人充掖庭得幸左丞相衛王儀等奏請立皇后帝從羣臣議令后鑄金人成乃立之告於郊廟封后母孟爲漂陽君後崩

道武宣穆皇后劉氏劉眷女也登國初納爲夫人生華陰公主後生太宗后專理內事寵待有加以鑄金人不

成故不得登后位魏故事後宮產子將爲儲貳其母皆賜死太祖末年后以舊法薨太宗卽位追尊諡號配饗太廟自此後宮人爲帝母皆正位配饗焉

明元昭哀皇后姚氏姚興女也興封西平長公主太宗以后禮納之後爲夫人后以鑄金人不成未昇尊位然帝寵幸之出入居處禮秩如后焉是後猶欲正位而后謙讓不當泰帝五年薨帝追恨之贈皇后璽綬而後加諡焉葬雲中金陵

明元密皇后杜氏魏郡鄴人陽平王超之妹也初以良家子選入太子宫有寵生世祖及太宗卽位拜貴嬪泰

帝五年薨諡曰密貴嬪葬雲中金陵世祖卽位追尊號諡配饗太廟又立后廟于鄴刺史四時薦祀以魏郡太后所生之邑復其調役後甘露降于廟庭高宗時相州刺史高閭表脩后廟詔曰婦人外成理無獨祀陰必配陽以成天地未聞有莘之國立大妣之饗此乃先皇所立一時之至感非經世之遠制便可罷祀先是世祖保母竇氏初以夫家坐事誅與二女俱入宮操行純備進退以禮太宗命爲世祖保母性仁慈勤撫導世祖感其恩訓奉養不異所生及卽位尊爲保太后後尊爲皇太后后封其弟漏頭爲遼東王太后訓養內外甚有聲稱性

恬素寡欲喜怒不形於色好揚人之善隱人之過世祖  
征涼州蠕蠕吳提入寇太后命諸將擊走之真君元年  
崩時年六十三詔天下大臨三日太保盧魯元監護喪  
事諡曰惠葬崞山從后意也初后嘗登崞山顧謂左右  
曰吾母養帝躬敬神而愛人若死而不滅必不為賤鬼  
然於先朝本無位次不可違禮以從園陵此山之上可  
以終託故葬焉別立后寢廟於崞山建碑頌德

太武皇后赫連氏赫連屈丐女也世祖平統萬納后及  
二妹俱為貴人後立為皇后高宗初崩附葬金陵

太武敬哀皇后賀氏代人也初為夫人生恭宗神麤元

年薨追贈貴嬪葬雲中金陵後追加號諡配饗太廟

景穆恭皇后郁久闕氏河東王毗妹也少以選入東宮

有寵真君元年生高宗世祖末年薨高宗即位追尊號

諡葬雲中金陵配饗太廟

高宗乳母常氏本遼西人太延中以事入宮世祖選乳

高宗慈和履順有劬勞保護之功高宗即位尊為保太

后尋為皇太后謁於郊廟和平元年崩詔天下大臨三

日諡曰昭葬於廣寧磨笄山俗謂之鳴鷄山太后遺志

也俄惠太后故事別立寢廟置守陵二百家樹碑頌德

文成文明皇后馮氏長樂信都人也父朗秦雍二州刺

史西城郡公母樂浪王氏后生於長安有神光之異朗  
坐事誅后遂入宮世祖左昭儀后之姑也雅有母德撫  
養教訓年十四高宗踐極以選爲貴人後立爲皇后高  
宗崩故事國有大喪三日之後御服器物一以燒焚百  
官及中宮皆號泣而臨之后悲叫自投火中左右救之  
良久乃蘇顯祖卽位尊爲皇太后丞相乙渾謀逆顯祖  
年十三居于諒闇太后密定大策誅渾遂臨朝聽政及  
高祖生太后躬親撫養是後罷令不聽政事太后行不  
正內寵李弈顯祖因事誅之太后不得意顯祖暴崩時  
言太后爲之也承明元年尊曰太皇太后復臨朝聽政

太后性聰達自入宮掖粗學書計及登尊極省決萬機  
高祖詔曰朕以虛寡幼纂寶歷仰恃慈明緝寧四海欲  
報之德正覺是憑諸鷲鳥傷生之類宜放之山林其以  
此地爲太皇太后經始靈塔於是罷鷹師曹以其地爲  
報德佛寺太后與高祖遊于方山顧瞻川阜有終焉之  
志因謂羣臣曰舜葬蒼梧二妃不從豈必遠祔山陵然  
後爲貴哉吾百年之後神其安此高祖乃詔有司營建  
壽陵於方山又起永固石室將終爲清廟焉太和五年  
起作八年而成刊石立碑頌太后功德太后以高祖富  
於春秋乃作勸戒歌三百餘章又作皇誥十八篇文多

不載太后立文宣王廟於長安又立思燕佛圖於龍城  
皆刊石立碑太后又制內屬五廟之孫外戚六親總麻  
皆受復除性儉素不好華飾躬御縵繒而已宰人上膳  
案裁徑尺羞膳滋味減於故事十分之八太后嘗以體  
不安服菴藺子宰人昏而進粥有蠅蜓在焉后舉匕得  
之高祖侍側大怒將加極罰太后笑而釋之自太后臨  
朝專政高祖雅性孝謹不欲參決事無巨細一稟於太  
后太后多智略猜忍能行大事生殺賞罰決之俄頃多  
有不關高祖者是以威福兼作震動內外故祀道德王  
過張祐苻承祖等拔自微閭歲中而至王公王獻出入

臥內數年便爲宰輔賞賚財帛以千萬億計金書鐵券  
許以不死之詔李冲雖以器能受任亦由見寵帷幄密  
加錫賚不可勝數后性嚴明假有寵待亦無所縱左右  
纖介之愆動加捶楚多至百餘少亦數十然性不宿憾  
尋亦待之如初或因此更加富貴是以人人懷於利欲  
至死而不思退太后曾與高祖幸靈泉池燕羣臣及藩  
國使人諸方渠帥各令爲其方舞高祖帥羣臣上壽太  
后忻然作歌帝亦和歌遂命羣臣各言其志於是和歌  
者九十人太后外禮民望元丕游明根等頒賜金帛輿  
馬每至褒美獻等皆引丕等參之以示無私又自以過



失懼人議已小有疑忌便見誅戮迄后之崩高祖不知所生至如李訢李惠之徒猜嫌覆滅者十餘家死者數百人率多枉濫天下寃之十四年崩於太和殿時年四十九其日有雄雉集于太華殿高祖酌飲不入口五日毀墓過禮諡曰文明太皇太后葬于永固陵日中而反虞於鑿玄殿詔曰尊旨從儉不申固極之痛稱情允禮仰損儉訓之德進退思惟倍用崩感又山陵之節亦有成命內則方丈外裁揜坎脫於孝子之心有所不盡者室中可二丈墳不得過三十餘步今以山陵萬世所仰復廣爲六十步專負遺旨益以痛絕其幽房大小棺槨

質約不設明器至於素帳縵茵瓷瓦之物亦皆不置此則遵先志從冊令俱奉遺事而有從有違未達者或以致怪梓宮之裏玄堂之內聖靈所憑是以一一奉遵仰昭儉德其餘外事有所不從以盡痛慕之情其宣示遠近著告羣司上明儉誨之善下彰違命之失及卒哭孝文服衰近臣從服三司已下外臣衰服者變服就練七品已下盡除卽吉設禘祭於太和殿公卿已下始親公事高祖毀瘠絕酒肉不內御者三年初高祖孝於太后乃於永固陵東北望餘豫營壽宮有終焉瞻望之志及遷洛陽乃自表漣西以爲山園之所而方山虛宮至今

猶存號曰萬年堂云

文成元皇后李氏梁國蒙縣人母頓丘王峻之妹也后之生也有異於常父方叔恒言此女當大貴及長姿質美麗世祖南征永昌王仁出壽春軍至后宅因得后及仁鎮長安遇事誅后與其家人送平城宮高宗登白樓望見美之謂左右曰此婦人佳乎左右咸曰然乃下臺后得幸於齋庫中途有娠常太后後問后后云爲帝所幸仍有娠時守庫者亦私書壁記之別加驗問皆相符同及生顯祖拜貴人太安二年太后令依故事令后具條記在南兄弟及引所結宗兄洪之悉以付託臨訣每

一稱兄弟輒拊胷慟泣遂薨後諡曰元皇后葬金陵配饗太廟

獻文思皇后李氏中山安喜人南郡王惠之女也姿德婉淑年十八以選入東宮顯祖卽位爲夫人生高祖皇興三年薨上下莫不悼惜葬金陵承明元年追崇號諡配饗太廟

孝文貞皇后林氏平原人也叔父金閭起自闡官有寵於常太后官至尚書平涼公金閭兄勝爲平涼太守金閭顯祖初爲定州刺史未幾爲乙渾所誅兄弟皆死勝無子有二女入掖庭后容色美麗得幸於高祖生皇子

恂以恂將爲儲貳太和七年后依舊制薨高祖仁恕不欲襲前事而稟文明太后意故不果行諡曰貞皇后葬金陵及恂以罪賜死有司奏追廢后爲庶人

孝文廢皇后馮氏太師熙之女也太和十七年高祖旣終喪太尉元不等表以長秋未建六宮無主請正內位高祖從之立后爲皇后高祖每遵典禮后及夫嬪以下妾御皆以次進車駕南伐后留京師高祖又南征后率六宮遷洛陽及后父熙兄誕薨高祖爲書慰以敘哀情及車駕還洛恩遇甚厚高祖後重引后姊昭儀至洛稍有寵后禮愛漸衰昭儀自以年長且前入宮掖素見待

念輕后而不率妾禮后雖性不如忌時有愧恨之色昭儀規爲內主譖構百端尋廢后爲庶人后貞謹有德操遂爲練行尼後終於瑤光佛寺

孝文幽皇后亦馮熙女母曰常氏本微賤得幸於熙熙元妃公主薨後遂主家事生后與北平公夙文明太皇太后欲家世貴寵乃簡熙二女俱入掖庭時年十四其一早卒后有姿媚備見愛幸未幾疾病文明太后乃遣還家爲尼高祖猶留念焉歲餘而太后崩高祖服終頗存訪之又聞后素疹痊除遣闈宮雙三念璽書勞問遂迎赴洛陽及至寵愛過初專寢當夕宮人稀復進見拜

爲左昭儀後立爲皇后始以疾歸頗有失德之聞高祖頻歲南征后遂與中官高菩薩私亂及高祖在汝南不豫后便公然醜恣中常侍雙蒙等爲其心腹中常侍劇鵬諫而不從憤懼致死是時彭城公主宋王劉昶子婦也年少嫠居北平公馮夙后之同母弟也后求婚於高祖高祖許之公主志不願后欲強之婚有日矣公主密與侍婢及家僮十餘人乘輕車冒霖雨赴懸瓠奉謁高祖自陳本意因言后與菩薩亂狀高祖聞而駭愕未之全信而祕匿之惟彭城王侍疾左右具知其事此後后漸憂懼與母常氏求託女巫禱厭無所不至願高祖疾不起一旦得如文明太后輔少主稱命者嘗報不貲又取三牲宮中妖祠假言祈福專爲左道母常或自詣宮中或遣侍婢與相報答高祖自豫州北幸鄴后慮還見治檢彌懷危怖驟令閹人託參起居皆賜之衣裳殷勤託寄勿使漏洩亦令雙蒙充行省其信不然惟小黃門蘇興壽密陳委曲高祖問其本末勅以勿洩至洛執問菩薩雙蒙等六人迭相證舉具得情狀高祖以疾臥舍溫室夜引后并列菩薩等於戶外后臨入令閹人搜衣中稍有寸刃便斬后頓首泣謝乃賜坐東楹去御筵二丈餘高祖令菩薩等陳狀又讓后曰汝母有妖術可具

不起一旦得如文明太后輔少主稱命者嘗報不貲又取三牲宮中妖祠假言祈福專爲左道母常或自詣宮中或遣侍婢與相報答高祖自豫州北幸鄴后慮還見治檢彌懷危怖驟令閹人託參起居皆賜之衣裳殷勤託寄勿使漏洩亦令雙蒙充行省其信不然惟小黃門蘇興壽密陳委曲高祖問其本末勅以勿洩至洛執問菩薩雙蒙等六人迭相證舉具得情狀高祖以疾臥舍溫室夜引后并列菩薩等於戶外后臨入令閹人搜衣中稍有寸刃便斬后頓首泣謝乃賜坐東楹去御筵二丈餘高祖令菩薩等陳狀又讓后曰汝母有妖術可具

言之后乞屏左右有所密啓高祖勅中侍悉出唯令長秋卿白整在側取衛直刀柱之后猶不言高祖乃以綿堅塞整耳自小語呼整再三無所應乃令后言事隱人莫知之高祖乃喚彭城北海二王令人坐言昔是汝嫂今乃他人但入勿避二王固辭不獲命及入高祖云此老嫗乃欲白刃挿我肋上可窮問本末勿有所難高祖深自引過致愧二王又云馮家女不能復相廢逐且使在宮中空坐有心乃能自死汝等勿謂吾猶有情也高祖素至孝猶以文明太后故未便行廢良久二王出乃賜后辭死訣再拜稽首涕泣歔歔令人東房及入宮後

帝命閹人有所問於后后罵曰天子婦親面對豈令汝傳也高祖怒勅后母常入示與后狀常撻之百餘乃止高祖尋南伐后留京師雖以罪失寵而夫人嬪妾奉之如法惟令世宗在東宮無朝謁之事高祖疾甚謂彭城王勰曰後宮久乖陰德自絕於天若不早爲之所恐成漢末故事吾死之後可賜自盡別宮葬以后禮庶掩馮門之大過高祖崩梓宮建魯陽乃行遺詔北海王詳奉宣遺旨長秋卿白整等人授后藥后走呼不肯引決曰官豈有此也是諸王輩殺我耳整等執持強之乃含椒而盡殯以后禮梓宮次洛南咸陽王禧等知審死相視

曰若無遺詔我兄弟亦當作計去之豈可令失行婦人  
宰制天下殺我輩也諡曰幽皇后葬長陵塋內

孝文昭皇后高氏司徒公肇之妹也父颺母蓋氏凡四  
男三女皆生於東裔高祖初乃舉室西歸遼龍城鎮鎮  
表后初色婉豔任充宮掖及至文明太后親幸北部曹  
見后姿貌奇之遂入掖庭時年十三初后幼曾夢在堂  
內立而日光自窓中照之灼灼而熱后東西避之光猶  
斜照不已如是數夕后自怪之以白其父颺颺以問遼  
東人閔宗宗曰此奇徵也貴不可言颺曰何以知之宗  
曰夫日者君人之德帝王之象也光照女身必有恩命

及之女避猶照者主上來求女不獲已也昔有夢月入  
懷猶生天子况日照之徵此女必將被帝命誕育人君  
之象也遂生世宗後生廣平王懷次長樂公主及馮昭  
儀寵盛密有母養世宗之意后自代如洛陽暴薨於汲  
郡之共縣或云昭儀遣人賊后也世宗之爲皇太子三  
日一朝幽后后拊念慈愛有加高祖出征世宗入朝必  
久留后宮親視櫛沐母道隆備其後有司奏請加昭儀  
號諡曰文昭貴人高祖從之世宗踐阼追尊配饗后先  
葬城西長陵東南陵制卑局因就起山陵號終寧陵置  
邑戶五百家肅宗詔曰文昭皇太后德協坤儀美符文

姒作合高祖實誕英聖而夙世淪暉孤塋弗祔先帝孝感自衷遷奉未遂永言哀恨義結幽明廢呂尊薄禮備漢代又詔曰文昭皇太后尊配高祖祔廟定號促令遷奉自終及始太后當主可更上尊號稱太皇太后以同漢晉之典正姑婦之禮廟號如舊文昭遷靈櫬於長陵兆西北六十步初開終寧陵數丈於梓宮上獲大蛇長丈餘黑色頭有王字螫而不動靈櫬既遷置蛇舊處宣武順皇后于氏太尉烈弟勁之女也世宗始親政事烈時爲領軍總心膂之任以嬪御未備因左右諷諭稱后有容德世宗乃迎入爲貴人時年十四甚見寵愛立

爲皇后謁于太廟后靜默寬容性不好忌生皇子昌三歲夭歿其後暴崩宮禁事祕莫能知悉而世議歸咎于高夫人葬永泰陵諡曰順皇后

宣武皇后高氏文昭皇后弟偃之女也世宗納爲貴人生皇子早夭又生建德公主後拜爲皇后甚見禮重性妬忌宮人希得進御及肅宗卽位上尊號曰皇太后尋爲尼居瑤光寺非大節慶不入宮中建德公主始五六歲靈太后恒置左右撫愛之神龜元年太后出覲母武邑君時天文有變靈太后欲以后當禍是夜暴崩天下寃之喪還瑤光佛寺殯葬皆以尼禮初高祖幽后之寵

也欲專其愛後宮接御多見阻遏高祖時言于近臣稱婦人妬防雖王者亦不能免況士庶乎世宗暮年高后悍忌夫人嬪御有至帝崩不蒙侍接者由是在洛二十餘年皇子全育者惟肅宗而已

宣武靈皇后胡氏安定臨涇人司徒國珍女也母皇甫氏產后之日赤光四照京兆山北縣有趙胡者善於卜相國珍問之胡云賢女有大貴之表方爲天地母生天地主勿過三人知也后姑爲尼頗能講道世宗初入講禁中積數歲諷左右稱后姿行世宗聞之乃召入掖庭爲承華世婦而椒掖之中以國舊制相與祈祝皆願生

諸王公主不願生太子唯后每謂夫人等言天子豈可獨無兒子何緣畏一身之死而令皇家不育冢嫡乎及肅宗在孕同列猶以故事相恐勸爲諸計后固意確然幽夜獨誓云但使所懷是男次第當長子子生身死所不辭也旣誕肅宗進爲充華嬪先是世宗頻喪皇子自以春秋長矣深加慎護爲擇乳保皆取良家宜子者養於別宮皇后及充華嬪皆莫得而撫視焉及肅宗踐阼尊后爲皇太妃後尊爲皇太后臨朝聽政猶稱殿下下令行事後改令稱詔羣臣上書曰陛下自稱曰朕太后以肅宗冲幼未堪親祭欲仿周禮夫人與君交獻之義



代行祭禮訪尋故式門下召禮官博士議以爲不可而  
太后欲以幃幔自鄣觀三公行事重問侍中崔光光便  
據漢和熹鄧后薦祭故事太后大悅遂攝行初祀太后  
性聰悟多才藝姑旣爲尼幼相依託略得佛經大義親  
覽萬機手筆斷決幸西林園法流堂命侍臣射不能者  
罰之又自射針孔中之大悅賜左右布帛有差先是太  
后勅造申訟車時御馬出自雲龍大司馬門從宮西北  
入自千秋門以納寃訟又親策孝秀州郡計吏於朝堂  
太后與肅宗幸華林園宴羣臣于都亭山水令王公已  
下各賦七言詩太后詩曰化光造物合氣貞帝詩曰恭

已無爲賴慈英王公已下賜帛有差太后父薨百寮表  
請公除太后不許尋幸永寧寺親建刹於九級之基僧  
尼士女赴者數萬人及改葬文昭高后太后不欲令肅  
宗主事乃自爲喪主出至終寧陵親奠遣事還哭於太  
極殿至於訖事皆自主焉後幸嵩高山夫人九嬪公主  
已下從者數百人昇于頂中廢諸淫祀而胡天神不在  
其列後幸左藏王公嬪主已下從者百餘人皆令任力  
負布絹卽以賜之多者過二百匹少者百餘匹唯長樂  
公主手持絹二十四匹而出示不異衆而無勞也世稱其  
廉儀同陳留公李崇章武王融並以所負過多顛仆於

地崇乃傷腰融至損脚時人爲之語曰陳留章武傷腰折股貪人敗類穢我明主尋幸闕口溫水登鷄頭山自射象牙簪一發中之敕示文武時太后得志逼幸清河王懌淫亂肆情爲天下所惡領軍元乂長秋卿劉騰等奉肅宗於顯陽殿幽太后於北宮於禁中殺懌其後太后從子都統僧敬與備身左右張車渠等數十人謀殺乂復奉太后臨朝事不克僧敬坐徙邊車渠等死胡氏多免黜後肅宗朝太后於西林園讌文武侍臣飲至日夕乂乃起至太后前自陳外云太后欲害已及騰太后答云無此語遂至于極昏太后乃起執肅宗手下堂言

母子不聚乂今暮共一宿諸大臣送我入太后與肅宗向東北小閣左衛將軍奚康生謀欲殺乂不果自劉騰死乂又寬息太后與肅宗及高陽王雍爲計解乂領軍太后復臨朝大赦改元自是朝政疎緩威恩不立天下牧守所在貪恣鄭儼汙亂宮掖勢傾海內李神軌徐紇並見親侍一二年中位總禁要手握王爵輕重在心宣淫於朝爲四方之所厭穢文武解體所在亂逆土崩魚爛由於此矣僧敬又因聚集親族遂涕泣諫曰陛下母儀海內豈宜輕脫如此后大怒自是不召僧敬太后自以行不脩懼宗室所嫌於是內爲朋黨防蔽耳目肅宗

所親幸者太后多以事害焉有蜜多道人能胡語肅宗置於左右太后慮其傳致消息三月三日於城南大巷中殺之方懸賞募賊又於禁中殺領左右鴻臚少卿谷會紹達並帝所親也母子之間嫌隙屢起鄭儼慮禍乃與太后計因潘充華生女太后詐以爲男便大赦改年肅宗之崩事出倉卒時論咸言鄭儼徐紇之計於是朝野憤歎太后乃奉潘嬪女言太子卽位經數日見人心已安始言潘嬪本實生女今宜更擇嗣君遂立臨洮王子釗爲主年始三歲天下愕然及武泰元年介朱榮稱兵渡河太后盡召肅宗六宮皆令入道太后亦自落髮

榮遣騎拘送太后及幼主於河陰太后對榮多所陳說榮拂衣而起太后及幼主並沈於河太后妹馮翊君收瘞於雙靈佛寺出帝時始葬以后禮而追加諡

孝明皇后胡氏靈太后從兄冀州刺史盛之女靈太后欲榮重門族故立爲皇后肅宗頗有酒德專嬖充華潘氏后及嬪御並無過寵太后爲肅宗選納抑屈人流時博陵崔孝芬范陽盧道約隴西李瓚等女但爲世婦諸人訴訟咸見忿責武泰初后旣入道遂居於瑤光寺孝靜皇后高氏齊獻武王之第二女也天平四年詔娉以爲皇后王前後固辭帝不許與和初詔侍中司徒公

孫騰司空公襄城王旭兼尚書令司州牧西河王綜兼太常卿及宗正卿元孝友等奉詔致禮并備宮官侍衛以后駕迎於晉陽之丞相第五月立爲皇后大赦天下齊受禪降爲中山王妃後降于尚書左僕射楊遵彥史臣曰始祖生自天女克昌後葉靈后姪恣卒亡天下傾城之戒其在茲乎鈞弋年稚子幼漢武所以行權魏世遂爲常制子貴母死矯枉之義不亦過哉高祖終革其失良有以也

魏書卷十三終

魏收書皇后傳亡後人補以北史又取高氏小史及脩文殿御覽附益之

魏書卷一十四 神元平文諸帝子孫列傳第二

皇明朝列大夫國子監祭酒臣李廷機

承直郎國子監司業臣方從哲等奉

勅重校刊

上谷公紇羅神元皇帝之曾孫也初從太祖自獨孤如  
賀蘭部招集舊戶得三百家與弟建議勸賀訥推太祖  
爲主及太祖登王位紇羅常翼衛左右又從征伐有大  
功紇羅有後立謀特見優賞及卽帝位與弟建同日賜  
爵爲公卒

子題少以雄武知名賜爵襄城公從征中山受詔徇下

魏書卷二十四  
諸郡撫慰新城皆安化樂業進爵爲王擊慕容麟於義  
臺中流矢薨帝以太醫令陰光爲視療不盡術伏法  
子悉襲降爵爲襄陽公卒贈襄城王

建德公嬰文神元皇帝之後也少明辯有決斷太宗器  
之典出納詔命常執機要世祖踐阼拜護東夷校尉進  
爵建德公鎮遼西卒

真定侯陸神元皇帝之後也世祖時以武功頗蒙恩遇  
拜散騎常侍賜爵真定侯卒

陸公孫軌字法寄稍遷洛陽令時天下多事軌惟以深  
刻遇下死多酷濫識者非之孝靜時鄴宮創制以軌爲

營構使除徐州刺史軌風望既陋又無學術雖歷名位  
時人輕之卒於州

武陵侯因章帝之後也從太祖平中原以功封曲逆侯  
世祖時改爵武陵

長樂王壽樂章帝之後也位選部尚書南安王改封長  
樂王高宗卽位壽樂有援立功拜太宰大都督中外諸  
軍錄尚書事矜功與尚書令長孫渴侯爭權並伏法

望都公頽昭帝之後也隨太祖平中原賜爵望都侯世  
祖以頽美儀容進止可觀使迎左昭儀於蠕蠕進爵爲  
公卒

曲陽侯素延桓帝之後也以小統從太祖征討諸部初定并州爲刺史太祖之驚於栢肆也并州守將封竇眞爲逆素延斬之時太祖意欲撫悅新附悔參合之誅而素延殺戮過多坐免官中山平拜幽州刺史豪奢放逸左遷上谷太守後賜爵曲陽侯時太祖留心黃老欲以純風化俗雖乘輿服御皆去彫飾咸尚質儉而素延奢侈過度太祖深銜之積其過因徵坐賜死

順陽公郁桓帝之後也少忠正亢直初以羽林中郎內侍勤幹有稱高宗時位殿中尚書從高宗東巡臨海以勞賜爵順陽公高宗崩乙渾專權隔絕內外百官震恐

計無所出郁率殿中衛士數百人從順德門入欲誅渾渾懼逆出問郁曰君入何意郁曰不見天子羣臣憂懼求見主上渾窘怖謂郁曰今大行在殯天子諒闇故未接百官諸君何疑遂奉顯祖臨朝後渾心規爲亂朝臣側目郁復謀殺渾爲渾所誅顯祖錄郁忠正追贈順陽王諡曰簡

宜都王目辰桓帝之後也初以羽林郎從太祖南伐至江高宗卽位以勞累遷侍中尚書左僕射封南平公乙渾之謀亂也目辰與兄郁議欲殺渾事泄被誅目辰逃隱得免顯祖傳位有定策勳高祖卽位遷司徒封宜都

王除雍州刺史鎮長安目辰性亢直耿介不爲朋黨朝臣咸憚之然好財利在州政以賄成有罪伏法爵除

穆帝長子六脩少而兇悖穆帝五年遣六脩爲前鋒與輔相衛雄范班及姬澹等救劉琨帝躬統大兵爲後繼劉粲懼焚燒輜重突圍遁走縱騎追之殺傷甚衆帝因大獵於壽陽山陳閱皮肉山爲變赤及晉懷帝爲劉聰所執穆帝遣六脩與桓帝子普根率精騎助劉琨初穆帝少子比延有寵欲以爲後六脩出居新平城而黜其母六脩有驍騮駿馬日行五百里穆帝欲取以給比延後六脩來朝穆帝又命拜比延六脩不從穆帝乃坐比

延於已所乘步輦使人導從出遊六脩望見以爲穆帝謁伏路左及至乃是比延慙怒而去召之不逮穆帝怒率衆伐之帝軍不利六脩殺比延帝改服微行民間有賤婦人識帝遂暴崩普根先守于外聞難率衆來赴攻六脩滅之

吉陽男比干太祖族弟也以司衛監討白澗丁零有功賜爵吉陽男後爲南道都將戰沒

江夏公呂太祖族弟也從世祖平涼州有功封江夏公位外都大官委以朝政大見尊重卒贈江夏王陪葬金陵



高涼王孤平文皇帝之第四子也多才藝有志略烈帝之前元年國有內難昭成如襄國後烈帝臨崩顧命迎昭成立之社稷可安及崩羣臣咸以新有大故內外未安昭成在南來未可果比至之間恐生變詐宜立長君以鎮衆望次弟屈剛猛多變不如孤之寬和柔順於是大人梁蓋等殺屈共推孤孤曰吾兄居長自應繼位我安可越次而處大業乃自詣鄴奉迎請身留爲質石虎義而從之昭成卽位乃分國半部以與之薨

子斤失職懷怒構寔君爲逆死於長安太祖時以孤勳高追封高涼王諡曰神武

斤子真樂頻有戰功後襲祖封太宗初改封平陽王薨子禮襲本爵高涼王薨諡懿王

子那襲爵拜中都大官驍猛善攻戰正平初坐事伏法顯祖卽位追那功命子紇紹封薨

子大曹性愿直高祖時諸王非太祖子孫者例降爵爲公以大曹先世讓國功重高祖真樂勳著前朝改封太原郡公卒無子國除世宗又以大曹從兄子洪威紹恭謙好學爲潁川太守有政績孝靜初在潁川聚衆應關西齊獻武王遣將討平之

禮弟陵世祖賜爵襄邑男進爵爲子卒

魏書卷二十四 列傳 五  
子瓌位柔玄鎮司馬

瓌子鷲字孔雀容貌魁壯腰帶十圍爲羽林隊仗副高祖末以征討有功賜爵晉陽男累遷領軍畿部都督武泰元年余朱榮至河陰殺戮朝士鷲與榮共登高塚俯而觀之自此後與榮合元顥之逼也鷲從駕北迎旣到河內欲入城鷲奏曰河內晝則閉門夜引駕入此之意越難以測量本圖有在願便發邁帝從之前至長子以余朱榮赴援除鷲車騎將軍封華山王莊帝旣殺余朱榮榮從子兆爲亂帝欲率諸軍親討鷲與兆陰通乃勸帝曰黃河萬仞寧可卒渡帝遂自安及兆入殿鷲又約

止衛兵帝見逼京邑破皆由鷲之謀孝靜初人爲大司馬加侍中鷲有武藝木訥少言性方厚每息直省闈雖暑月不解衣冠曾於侍中高岳之席咸陽王坦恃力使酒陵侮一坐衆皆下之不敢應答坦謂鷲曰孔雀老武官何因得王鷲卽答曰斬反人元禧首是以得之衆皆失色鷲怡然如故興和三年薨贈假黃鉞尚書令司徒公

子大器襲爵後與元瑾謀害齊文襄王見害

孤孫度太祖初賜爵松滋侯位比部尚書卒

子乙斤襲爵襄陽侯顯祖崇舊齒拜外都大官甚見優

重卒

子平字楚國襲世爵松滋侯以軍功賜艾陵男卒

子萇高祖時襲爵松滋侯例降侯賜艾陵伯萇性剛毅雖有吉慶事未嘗開口而笑高祖遷都萇以代尹留鎮除懷朔鎮都大將因別賜萇酒雖拜飲而顏色不泰高祖曰聞公一生不笑今方隔山當為朕笑竟不能得高祖曰五行之氣偏有所不入六合之間亦何事不有左右見者無不扼腕大笑世宗時為北中郎將帶河內太守萇以河橋船組路狹不便行葦又秋水汎漲年常破壞乃為船路遂廣屬空車從京山者率令輸石一雙累

以為岸橋闊來往便利近橋諸郡無復勞擾公私賴之歷位度支尚書侍中雍州刺史卒諡曰成萇中年以後官位微達乃自尊倨閨門無禮昆季不穆性又貪虐論者鄙之

萇子子華字伏榮襲爵孝莊初除齊州刺史先是州境數經反逆邢杲之亂人不自保而子華撫集豪右委之管籥衆皆感悅境內帖然而性甚褊急當其急也口不擇言手自捶擊長史鄭子湛子華親友也見侮罵遂即去之子華雖自悔屬終不能改在官不為矯潔之行凡有餽贈者辭多受少故人不厭其取鞠獄訊囚務加仁

恕齊人樹碑頌德後除濟州刺史余朱兆之入洛也齊州城人趙洛周逐刺史丹陽王蕭贊表濟南太守房士達攝行州事洛周子元顯先隨子華在濟州邀路改表請子華復為齊州刺史子華母房氏曾就親人飲食夜還大吐人以為中毒甚憂懼子華遂掬吐盡噉之其母乃安尋以母憂還都孝靜初除南兗州刺史弟子思也使關西朝廷使右衛將軍郭瓊收之子思謂瓊僕曰速可見教何為久執國士子華謂子思曰由汝麤疏令我如此以頭叩床涕泣不自勝子思以手將鬚顧謂子華曰君忘體氣尋與子思俱死於門下外省

子思字象念性剛暴恒以忠烈自許元天穆當朝權親從薦為御史中尉先是兼尚書僕射元順奏以尚書百揆之本至於公事不應送御史至子思奏曰案御史令云中尉督司百寮治書侍御史糾察禁內又云中尉出行車輻前驅除道一里王公百辟避路時經四帝前後中尉二十許人奉以周旋未曾暫廢府寺臺省並從此令唯肅宗之世為臨洮舉哀故兼尚書左僕射臣順不肯與名又不送簿故中尉臣酈道元舉而奏之而順復啓云尚書百揆之本今僕網言之貴不宜下隸中尉送名御史尋亦蒙勅聽如其奏從此迄今使無準一臣

初上臺具見其事意欲申請決議但以權兼未宜便爾  
日復一日遂歷炎涼去月朔旦臺移尚書索應朝名帳  
而省稽留不送尋復移催并主吏忽為尚書郎中裴獻  
伯後注云案舊事御史中尉逢臺郎於複道中尉下車  
執板郎中車上舉手禮之以此而言明非敵體臣既見  
此深為怪愕旋省二三未解所以正謂都省別被新式  
改易高祖舊命卽遣移問事何所依又獲尚書郎中王  
元旭報出蔡氏漢官似非穿鑿始知裴王亦規壞典謨  
兩人心欲自矯臣案漢書宣秉傳云詔徵秉為御史中  
丞與司隸校尉尚書令俱會殿庭並尊席而坐京師號

之為三獨坐又尋魏書崔琰傳晉文陽闕傅嘏傳皆云

既為中丞百寮震悚以此而言則中丞不揖省郎蓋已  
久矣憲臺不屬都堂亦非今日又尋職令云朝會失時  
卽加彈糾則百官簿帳應送上臺灼然明矣又皇太子  
以下違犯憲制皆得糾察則令僕朝名宜付御史又亦  
彰矣不付名至否臧何驗臣順專執未為平通先朝曲  
遂豈是正法謹案尚書郎中臣裴獻伯王元旭等望班  
士流早參清宦輕弄短札斐然若斯苟執異端忽焉至  
此此而不綱將隳朝令請以見事免獻伯等所居官付  
法科處尚書納言之本令僕百揆之要同彼浮虛助之

乖失宜明首從節級其罪詔曰國異政不可據之古事  
付司檢高祖舊格推處得失以聞尋從子思奏仍為元  
天穆所忿遂停元顥之敗封安定縣子孝靜時位侍中  
而死

長弟珍字金省襲爵艾陵男世宗時曲事高肇遂為帝  
寵昵彭城王勰之死珍率壯士害之後卒於尚書左僕  
射

平弟長生位游騎擊將軍卒孝莊時以子天穆貴盛贈  
司空

天穆性和厚美形貌善射有能名年二十起家員外郎

六鎮之亂尚書令李崇廣陽王深北討天穆奉使慰勞  
諸軍路出秀容余朱榮見其法令齊整有將領氣深相  
結託約為兄弟未幾榮請天穆為行臺朝廷不許改授  
別將令赴秀容是時北鎮紛亂所在蜂起六鎮蕩然無  
復蕃捍惟榮當職路衝招聚散亡天穆為榮腹心除并  
州刺史及榮赴洛天穆參其始謀乃令天穆留後為之  
繼援莊帝踐阼天穆以榮之眷昵特除太尉封上黨王  
徵赴京師榮之討葛榮詔天穆為前軍都督率京師之  
眾以赴之榮擒葛榮天穆增封通前三萬戶尋監國史  
錄尚書事開府世襲并州刺史初杜洛周鮮于脩禮為

寇瀛冀諸州人多避亂南向幽州前北平府主簿河間  
邢杲擁率部曲屯據鄭城以拒洛周葛榮垂將三載及  
廣陽王深等敗後杲南度居青州北海界靈太后詔流  
人所在皆置命屬郡縣選豪右爲守令以撫鎮之時青  
州刺史元世雋表置新安郡以杲爲太守未報會臺申  
休疑簡授郡縣以杲從子子瑤資蔭居前乃授河間太  
守杲深恥恨於是遂反所在流人先爲土人凌忽聞杲  
起逆率來從之旬朔之間衆踰十萬劫掠村塢毒害民  
人齊人號之爲稽榆賊先是河南人常笑河北人好食  
榆葉故因以號之杲東掠光州盡海而還又破都督李

叔仁軍詔天穆與齊獻武王討大破之杲乃請降傳送  
京師斬之增天穆邑萬戶時元顥乘虛陷滎陽天穆聞  
莊帝北巡自畢公壘北渡會車駕於河內余朱榮以天  
時炎熱欲還師天穆苦執不可榮乃從之莊帝還宮加  
太宰羽葆鼓吹增邑通前七萬戶天穆以踈屬本無德  
望憑藉余朱爵位隆極當時燠灼朝野傾悚王公已下  
每旦盈門受納財貨珍寶充積而寬柔容物不甚見疾  
於時莊帝以其榮黨外示寵敬詔天穆乘車馬出入大  
司馬門天穆與榮相倚情寄恃甚榮常以兄禮事之而  
余朱世隆等雖榮子姪位遇已重長憚天穆俯仰承迎

天穆曾言世隆之失榮卽加杖其相親任如此莊帝內  
畏惡之與榮同時見殺前廢帝初贈丞相柱國大將軍  
雍州刺史假黃鉞諡曰武昭

子儼襲美才貌位都官尚書及齊受禪聞勅召假病遂  
怖而卒

西河公敦平文帝之曾孫也太祖初從征被堅執銳名  
冠諸將後從征中山所向無前太宗時拜中都大官世  
祖時進爵西河公寵遇彌篤卒

子撥襲

司徒石平文帝之玄孫也忠貞有膽略尤善騎射從世

祖南討至瓜步位尚書令雍州刺史歷比部侍郎華州  
刺史累遷征南大將軍卒贈司徒公

武衛將軍謂烈帝之第四子也寬雅有將略常從太祖  
征討有功除武衛將軍後謝老歸家顯祖善禮遇之賜  
几杖服物致膳於第卒賜祕器

子烏真膂力絕人隨太祖征伐屢有戰功官至鉅鹿太守  
子興都聰敏剛毅高宗時爲河間太守賜爵樂城子爲  
政嚴猛百姓憚之顯祖初以子丕貴重進爵樂城侯謝  
老歸家顯祖益禮之賜几杖服物致膳於第其妻婁氏  
爲東陽王太妃卒追贈定州刺史河間公諡曰宣



子提襲父侯爵

提弟丕世祖擢拜羽林中郎從駕臨江賜爵興平子顯祖卽位累遷侍中丞相乙渾謀反丕以奏聞詔丕帥元賀牛益得收渾誅之遷尚書令改封東陽公高祖時封東陽王拜侍中司徒公時有諸疑事三百餘條勅丕制決率皆平允丕子超生車駕親幸其第特加賞賜以執心不二詔賜丕入八議傳示子孫犯至百聽責數恕之放其同籍丁口雜使役調求受復除若有姦邪人方便讒毀者卽加斬戮尋遷太尉錄尚書事時淮南王他淮陽王尉元河東王苟頽並以舊老見禮每有大事引入

禁中乘步挽杖于朝進退相隨丕他元三人皆容貌壯偉腰帶十圍大耳秀眉鬚鬢斑白百寮觀瞻莫不祇從唯苟頽小爲短劣姿望亦不逮之高祖文明太后重年敬舊存問周渥賜以珍寶丕聲氣高朗博記國事饗讌之際恒居坐端必抗音大言敘列既往成敗帝后敬納焉然諂事要人驕侮輕賤每見王叡苻承祖常傾身下之時文明太后爲王叡造宅故亦爲丕造甲第第成帝后親幸之率百官文武饗落焉使尚書令王叡宣詔賜丕金印一紐太后親造勸戒歌辭以賜羣官丕上疏贊謝太后令曰臣哉隣哉隣哉臣哉君則亡逸於上臣則

履冰於下若能如此太平豈難致乎及丕妻段氏卒諡曰恭妃又特賜丕金券高祖文明太后引見公卿於皇信堂太后曰今京師早儉欲聽飢貧之人出關逐食如欲給過所恐稽延時日不救災窘若任其外出復慮姦良難辨卿等可議其所宜丕議諸曹下大夫以上人各將二吏別掌給過所州郡亦然不過三日給之便訖有何難也高祖從之四日而訖丕請立東宮詔曰年尚幼小有何急之丕曰臣年在西夕思觀盛禮於臣實急不許後例降王爵封平陽郡公求致仕詔不許及車駕南伐丕與廣陵王羽留守京師並加使持節詔丕羽曰留

守非賢莫可太尉年尊德重位總阿衡羽朕之懿弟溫柔明斷故使二人留守京邑授以二節賞罰在手其祇允成憲以稱朕心丕對曰謹以死奉詔羽對曰太尉宜專節度臣但可副貳而已高祖曰老者之智少者之決何得辭也及高祖還代丕請作歌詔許之歌訖高祖曰公傾朕還車故親歌述志今經構既有次第故暫還舊京願後時亦同茲適及高祖欲遷都臨太極殿引見留守之官大議乃詔丕等如有所懷各陳其志燕州刺史穆羆進曰移都事大如臣愚見謂爲未可高祖曰卿便言不可之理羆曰北有獫狁之寇南有荆揚未賓西有

吐谷渾之阻東有高句麗之難四方未平九區未定以此推之謂爲不可征伐之舉要須戎馬如其無馬事不可克高祖曰卿言無馬此理粗可馬常出北方旣在此置卿何慮無馬今代在恒山之北爲九州之外以是之故遷于中原竊曰臣聞黃帝都涿鹿以此言之古昔聖王不必悉居中原高祖曰黃帝以天下未定居于涿鹿旣定之後亦遷于河南尚書于臬曰臣誠不識古事如聞百姓之言先皇建都於此無何欲移以爲不可中原其如是所由擬數有篡奪自建邑平城以來與天地並固日月齊明臣雖管見膚淺性不昭達終不以恒代之

地而擬伊洛之美但以安土重遷物之常性一旦南移懼不樂也不曰陛下去歲親御大軍討蕭氏至洛遣任城王澄宣旨勅臣等議都洛初奉恩旨心情惶越凡欲遷移當訊之卜筮審定吉否然後可高祖謂不曰往在鄴中司徒公誕咸陽王禧尚書李冲等皆欲請龜占移洛吉凶之事朕時謂誕等曰昔周邵卜宅伊洛乃識至兆今無若斯之人卜亦無益然卜者所以決疑此旣不疑何須卜也昔軒轅卜兆龜焦卜者請訪諸賢哲軒轅乃問天老天老謂爲善遂從其言終致昌吉然則至人之量未然審於龜矣朕旣以四海爲家或南或北遲速

無常南移之民朕自多積倉儲不令窘乏丕曰臣仰奉  
慈詔不勝喜舞高祖詔羣官曰卿等或以朕無為移徙  
也昔平文皇帝棄背率土昭成營居盛樂太祖道武皇  
帝神武應天遷居平城朕雖虛寡幸屬勝殘之運故移  
宅中原肇成皇宇卿等當奉先君令德光迹洪規前懷  
州刺史青龍前秦州刺史呂受恩等仍守愚固帝皆撫  
而答之辭屈而退帝又將北巡丕遷太傅錄尚書事頻  
表固讓詔斷表答就家拜授及車駕發代丕留守詔曰  
中原始構須朕嘗視在代之事一委太傅賜上所乘車  
馬往來府省丕世愛本風不達新式至於變俗遷洛改

官制服禁絕舊言皆所不願高祖知其如此亦不逼之  
但誘示大理令其不生同異至於衣冕已行朱服列位  
而不猶常服列在坐隅晚乃稍加弁帶而不能脩飾容  
儀高祖以丕年衰體重亦不强責及罷降非太祖子孫  
及異姓王者雖駁於公爵而利享封邑亦不快疑高祖  
南征丕表乞少留思更圖後舉會司徒馮誕薨詔六軍  
反旆丕又以熙薨于代都表求鑿駕親臨詔曰今洛邑  
肇構跂望成勞開闢暨今豈有以天子之重遠赴舅國  
之喪朕縱欲為孝其如大孝何縱欲為義其如大義何  
天下至重君臣道懸豈宜苟相誘引陷和承德令僕已

下可付法官貶之又詔以丕爲都督領并州刺史後詔以平陽畿甸改封新興公初李冲又德望所屬既當時貴要有杖情疑遂與子超娶冲兄女卽伯尚妹也不前妻子隆同產數人皆與別居後得宮人所生同宅共產父子情因此偏丕父子大意不樂遷洛高祖之發平城太子恂留於舊京及將還洛隆與超等密謀留恂因舉兵斷關規據陜北時丕以老居并州雖不預其始計而隆超咸以告丕丕外慮不成口雖致難心頗然之及高祖幸平城推穆泰等首謀隆兄弟並是黨丕亦隨駕至平城每於測問令丕坐觀隆超與元業等兄弟並以

逆伏誅有司奏處孥戮詔以丕應連坐但以先許不死之詔躬非染逆之身聽免死仍爲太原百姓其後妻二子聽隨隆超母弟及餘庶兄弟皆徙敦煌丕時年垂八十猶自平城力載隨駕至洛陽高祖每遣左右慰勉之乃還晉陽高祖崩丕自并州來赴世宗引見之以丕舊老禮有加焉尋勅留洛陽後宴于華林都亭特令二子扶持坐起丕在歷六世至七十年位極公輔而還爲民庶然猶心戀京邑不能自絕人事尋詔以丕爲三老景明四年薨年八十二詔贈左光祿大夫冀州刺史諡曰平

長子隆先以反誅

隆弟乙升超亦同誅

超弟雋邕並有軍功雋封新安縣男邕封涇縣男

淮陵侯大頭烈帝之曾孫也善騎射擢爲內三郎從世祖有戰功賜爵高宗初封淮陵性謹密帝甚重之位寧北將軍遷右將軍卒贈高平公諡曰烈

河間公齊烈帝之玄孫也少雄傑魁岸世祖愛其勇壯引侍左右從征赫連昌世祖馬蹶賊衆逼帝齊以身蔽捍決死擊賊賊乃退世祖得上馬是日微齊世祖幾至危殆世祖以微服入其城齊固諫不許乃與數人從世

祖入城內旣覺諸門悉閉世祖及齊等因入其宮中得婦人裙繫之梁上世祖乘而上因此得拔齊有力焉賜爵浮陽侯從征和龍以功拜尚書進爵爲公後與新興王俊討禿髮保周坐事免官爵劉義隆將表方明陷仇池世祖復授齊前將軍與建興公古弼討之遂剋仇池威振羌氏復賜爵河間公與武都王楊保宗對鎮駱谷時保宗弟文德說保宗閉險自固有期矣秦州主簿邊因知之密告齊齊晨詣保宗呼曰古弼至欲宣詔保宗出齊叱左右扶保宗上馬馳驛送臺諸氏遂推文德爲主求援於劉義隆義隆遣將房亮之苻昭唃龍等率衆

魏書卷二十四 列傳 十八  
助文德齊擊斬殺龍擒亮之氏遂平以功拜內都大官  
卒諡曰敬

長子陵襲爵陵性抗直天安初爲乙渾所害

陵弟蘭以忠謹見寵高祖初賜爵建陽子卒於武川鎮  
將

子志字猛略少清辯強幹歷覽書傳頗有文才爲洛陽  
令不避強禦與御史中尉李彪爭路俱入見面陳得失  
彪言御史中尉避承華車蓋駐論道劔鼓安有洛陽縣  
令與臣抗衡志言神鄉縣主普天之下誰不編戶豈有  
俯同衆官避中尉高祖曰洛陽我之豐沛自應分路揚

鏤自今以後可分路而行及出與彪折尺量道各取其  
半高祖謂邢巒曰此兒竟可所謂王孫公子不鏤自彫  
巒曰露竹霜條故多勁節非鸞則鳳其在本枝也員外  
郎馮俊昭儀之弟恃勢恣搯所部里正志令主吏收繫  
處刑除官由此忤旨左遷太尉主簿俄爲從事中郎車  
駕南征高祖微服觀戰所有箭欲犯帝志以身障之高  
祖便得免矢中志目因此一目喪明以志行恒州事世  
宗時除荊州刺史還朝御史中尉王顯奏志在州日抑  
買良人爲婢兼乘請供朝會赦免肅宗初兼廷尉卿後  
除揚州刺史賜爵建忠伯志在州威名雖減李崇亦爲

魏書卷一十四 列傳 十九  
荆楚所憚尋爲雍州刺史晚年號好聲伎在揚州日侍側將百人器服珍麗冠於一時及在雍州逾尚華侈聚斂無極聲名遂損及莫折念生反詔志爲西征都督討之念生遣其弟天生屯龍口與志相持爲賊所乘遂棄大衆奔還岐州賊遂攻城刺史裴芬之疑城人與賊潛通將盡出之志不聽城人果開門引賊鏢志及芬之送念生見害前廢帝初贈尚書僕射太保

扶風公處真烈帝之後也少以壯烈聞位殿中尚書賜爵扶風公委以大政甚見尊禮吐京胡曹僕渾等叛招引朔方胡爲援處真與高涼王那等討滅之性貪婪

### 軍烈暴坐事伏法

文安公泥國之疎族也性忠直壯烈有智畫太祖厚遇之賜爵文安公拜安東將軍卒

子屈襲爵太宗時居門下出納詔命性明敏善奏事每合上旨賜爵元城侯加功勞將軍與南平公長孫嵩白馬侯崔玄伯等並決獄訟太宗東巡命屈行右丞相山陽侯奚斤行左丞相命掌軍國甚有聲譽後吐京胡與離石胡出以兵等叛置立將校外引赫連屈丐屈督會稽公劉潔永安侯魏勤捍之勤沒於陳潔墜馬胡執送屈丐唯屈衆猶存太宗以屈沒失二將欲斬之時并州



魏書卷一十四 列傳 二十一  
刺史元六頭荒淫怠事乃赦屈令攝州事屈縱酒頗廢  
政事太宗積其前後失檻車徵還斬於市

子磨渾少爲太宗所知元紹之逆也太宗潛隱於外磨  
渾與叔孫俊詐云太宗所在紹使帳下二人隨磨渾往  
規爲逆磨渾旣得出便縛帳下詣太宗斬之太宗得磨  
渾大喜因爲羽翼以勳賜爵長沙公拜尚書出爲定州  
刺史卒

魏書卷一十四終

魏收書神元平文諸帝子孫列傳亡後人補以北史  
又取高氏小史附益之後卷魏收舊史亡者皆放此

